الدكتور حسين مروة أديب وقاص ومفكر، وناقد أدبي لبناني، وأستاذ جامعي تقدمي، وقامة شامخة من قامات النضال الوطني التحرري، ورمز متألق من رموز الفكر العربي المعاصر..

ولد عام ١٩٠٨ في بلدة "حداثا" في قصاء "بنت جبيل" على الحدود اللبنانية الفلسطينية ولما أنهى دراسته الثانوية، سافر عام ١٩٢٤ إلى العراق لدراسة العلوم الإسلامية في جامعة النجف الدينية.

بدأ اهتمامه بالكتابة الأدبية منيذ سينوات دراسته الأولى في عشرينات القرن العيشرين، فكتب القصة والمقالة والنقد الأدبي واليشعر والبحث. شارك عام ١٩٤٨ أدبيا وإعلاميا وعمليا في أحداث الوثبة العراقية التي أسقطت معاهدة بورتسموث البريطانية مع حكومة العهد الملكي آنذاك، ولما حدثت الردة بعودة نيوري السعيد إلى الحكم عام ١٩٤٩ طرد من العراق، فعاد إلى لبنان، واستأنف الكتابة الأدبية في جريدة "الحياة" لكامل مروة طوال سبع سنوات، وكان يحرر زاوية "مع القافلة" يومياً.

أسهم في تأسيس مجلة "الثقافة الوطنية" وإصدارها وتحريرها، وهي المجلة التي أدت دوراً طنيعياً للأدب والفكر التقدمي في الوطن العربي كله، وتابع هذا الدور في تأسيس مجلة "الطريق"، وتأسيس "المجلس الثقافي للبنان الجنوبي".

حاز على الدكتوراه في الفلسفة من معهد العلوم الاجتماعية في موسكو عام ١٩٧٤، بأطروحة عنوانها "النزعات المادية في الفلسفة

حسبن مروة النافد واطفلر النفدمي بقلم: عيسى فتوح

العربية والإسلامية"، كما مُنح جائزة "اللوتس" عام ١٩٨٠، وجائزة الآداب والفنون من جمهورية اليمن الديموقراطية عام ١٩٨٠ أيضاً.

اغتيل يوم الثلاثاء في السابع عشر من شباط عام ١٩٨٧ وهو في منزله في بيروت، وبين زوجته وأولاده، حين تسللت الجريمة العمياء في شوب الخديعة إلى سريره، واسبتاحت دمه بالا شفقة أو رحمة، وهو رهين المحبسين: الشيخوخة والمرض، ففجعت بهذا العمل المنكر أفندة قرائه ومريديه ورفاق دربه، والمعجبين بفكره النير، وآرائه التقدمية التي حاربت الظلم والظلام، ووقفت سداً منيعاً في وجه الرجعية البغيضة، والطائفية الدينية والسياسية في لبنان.

وبمناسبة الدذكرى العاشرة لاستشهاده، بادر المجلس الثقافي للبنان الجنوبي إلى القامة حفل تأبيني له في الثامن والعشرين المن شباط عام ١٩٩٧، أسهم فيه فريق من شباط عام ١٩٩٧، أسهم فيه فريق من رفاق دربه، وأصدقائه ومقدري دوره الكبير في مجالات الفكر الطليعي، والنقد الأدبي، والبحث العلمي في شوون التراث العربي والإسلامي أذكر منهم: محمود أمين العالم من مصر، والدكتور حامد خليل والدكتور طيب تيزيني من سورية، والدكتور أسعد دياب رئيس الجامعة والدكتور أسعد دياب رئيس الجامعة اللبنانية، والدكتور انطوان سيف، والاستاذ محمد دكروب (رئيس تحرير مجلة الطريق)، والاستاذ حبيب صادق (أمين

عام المجلس الثقافي للبنان الجنوبي) من لبنان.. وقد أنقت الكلمات التي تفضلوا بها المزيد من الضوء على جوانب كثيرة من سيرته وفكره ونضاله، ثم قام المجلس الثقافي للبنان الجنوبي بالتعاون مع دار "الفارابي" في بيروت بنسسر تلك الكلمات في كتاب مستقل بعنوان "حسين مروة في مسيرته النصالية فكراً وممارسة"، وقد ضم الكتاب إلى جانب الكلمات نصين مهمين يعودان إلى المرحلة العراقية من مراحل حياته، لكونها مرحلة التأسيس المزدوج لثقافته التراثية وثقافت التقدمية، بحسب تقديره الشخصي، النص الأول بعنوان "من النجف دخل ماركس حياتي"، والتساني بعنسوان "أوراق مسن مسسيرتي وكلمات بمنزلة الوصية"، أعدهما للنشر الأستاذ محمد دكروب.

### آثاره الأدبيث والفلريث

مع القافلة، الشورة العراقية، قضايا أدبية، دراسات نقدية، دراسات في الإسلام (بالاشتراك مع محمود أمين العالم، ومحمد دكروب، وسمير سعد)، النزعات المادية في الفلسفة العربية والإسلامية وغيرها.

### كناب مع الفافلة تموذجاً

صدر كتاب "مع القافلة" عام ١٩٥٢ عن "دار بيروت"، وأهداه إلى أولئك الدين يحترقون بلهيب النضال من أجل الغد،

والي زوجته التي لولا بطولة صيرها علي الحرمان لأصابه الاعياء من أول الطريق، وقد جمع فيه زواياه البوميلة التلي كان ينشرها في جريدة "الحياة"، تحت ستة عناوین رئیسة هی بشر وكادحون، سیاط وجلادون، زحفطون، سلم وحرب، أبطال ومسوخ، هذا أدينا. وقد صب في هذه الزوابا خلاصة آرائه وأفكاره في الحياة و الناس، و المجتمع، والأدب، والأدباء، والفكر، والفن، والسياسة... وكان من بين من كتب عنهم فيها: الشاعر الياس فرحات، وعمر فاخوري، وهيلين كيلر، و چیر آن و رفاقه...

يرى الدكتور حسين مروة أن الأدب هو التعبير الصادق الحي عن حاجة البيئة والحياة والشعب، بحيث يبلغ إلى النفوس، فيشيع فيها الإحساس بهذه الحاجة، ثم ينقل هذا الإحساس من المراكز الانفعالية العاطفية إلى مراكر الوعى والإدراك، فإذا أحسن الأدب هذا التعبير، وأدى هذه الرسالة، فذلك هو الأدب العظيم، وإن لم يكن من الأدب الخالد بذلك المقياس القديم، أي وإن لم يعبر عن خصائص إنسانية خالدة، بل عير عن حاجمة إنسانية في ظرف زماني أو مكاني معين، اقتضتها في ذلك الظرف عوامل سياسية أو اجتماعية أو اقتصادية أو فكرية...

ويدافع عن الفكر في الفن، كما يدافع عن "الرابطة القلمية" التي أنسشاها جبران خليال جبران (۱۸۸۳ - ۱۹۳۱)ورفاقه

في المهجر الشمالي، فيرى أنه أدب الحياة والحريبة والمحبة، وسيظل كذلك أبداً، وكان يوماً وثبة الحياة في دم جيل كامل، وكان انتفاضة النور في الظلمة الصامتة الهامدة، وكان صيحة البعث في الرقدة العربية الغارقة، وانطلاقة العبقرية العربية من محبسها العتيق، في موكب الوهج والعَيق والنبالة والسماحة..

لقد كان كتاب "مع القافلة" من أجمل ما كتب الأديب حسين مروة، لأنه حمل روح الشباب وتدفقه وحبويته وانطلاقه، كما حمل الشورة والفتوة والإشراق، قبل أن تتغلغل الفلسفة وتمترج في روح كتاباته الأخيرة.

وبعد، فلو لم تمتد يد الغدر في ابنان لتغتال الدكتور حسين مروة، كما اغتالت قبله مهدى عامل، وصبحي الصالح، وكمال يوسف الحاج، ومصطفى جحا، وعبد الله النجار وغيرهم من المتنورين والمنورين (بكسر الواو).. لكان أغنى المكتبة العربية بعدد أكبر من الكتب والمراجع القيمة التي نحن بأمس الحاجة البها اليوم.

كل ذنبه أنه كان صاحب نيص مخالف، وموقف مغاير، للثابت في أروقة النظام العربي، أو في كهوف الجماعات المحنطة، فدفع ثمن ذلك دمه الزكي، وروحه البريئة التي طارت إلى خالقها لتشكو ظلم الإنسان لأخبه الانسان.



كانت الفكاهة ولا تزال من أعرق الفنون التي يضمها علم العرب، كما كان يسمى في صدر الإسلام، أو الأدب كما أخذ يسمى منذ القرن الثاني الهجري، وفي القرن الثالث صارت الآداب تطلق على فنون المنادمة وما تفيض به من الفكاهة والظرف وأسباب الطرب.

تفيض به من الفكاهة والظرف وأسباب الطرب. وقد ألف - كستاجم - السساعر العاطفي الرقيق وطباخ سيف الدولة بن حمدان كتابه (أدب النديم). كما أن هنالك طائفة من مشاهير العلماء، في فجر الإسلام وضحاه، قد ألفوا في هذا الباب منهم الخطيب البغدادي في كتابه (التطفيل) والحصري القيرواني صاحب (زهر الآداب) في كتابه (جمع الجواهر في الملح والنوادر) والثعالبي صاحب يتيمه (يتيمة الدهر) في كتابه (غرر النوادر) و (من غاب عنه المطرب) والسئلامي في كتابه (نتف الظرف) والمرزباني صاحب (الموشح) في كتابه الخوري في كتابه (أخبار والمستطرف) وابن الجوزي في كتابه (أخبار الطراف والمتماجنين) وهذه الكتب الفكاهية لا الظراف والمتماجنين) وهذه الكتب الفكاهية لا صادق لتاريخنا السياسي والاجتماعي في

وعلماء اللغة والأخبار يربطون بين الفكاهة والظرف ويوسعون في معناهما حتى يستمل جمال المظهر والمخبر، وروعة البيان ولطف الخصال.

ومن هذا قول ابن الجوزي:

رد الظرف يكون في صباحة الوجه ورشاقة القد، ونظافة الجسم والثوب، وبلاغة اللسسان وعذوبة المنطق، وفي خفة الحركة وقوة الذهن وملاحة الفكاهة والمزاح، وكأن الظرف مأخوذ من الظرف الوعاء، فكأنه وعاء لكل لطيف".

وقال الكسائي: "الظريف الحسن الوجه اللسان".

على أن العرب ينفرون من الإسسراف في المزاح، ويرونه أن يكون بقدر ما يجدد الهمة ويزكى النشاط، لذلك قالوا: "الإفراط في المزاح

مُحون، والاقتصاد فيه ظرف، والتقصير فيه ندم".

والكاتبون في الفكاهة والظرف يعودون بها إلى أقدم العصور، وذلك طبيعي، فالضحك من خصائص الإنسان دون سائر الحيوان، وقد عرَّف أهل المنطق القدامي الإنسان بأنه حيوان ضاحك مثلما عرفوه بأنه حيوان ناطق...

لذلك لا نستغرب إذا نسبت روايات الفكاهـة والظرف إلى شعراء اللاتين واليونان وأن يروى عن (تراس ومياندر) الكثير من الروايات المضحكات.

ولا نعجب أن ينسب إلى الأنبياء روايات كثيرة فيها ظرف وفكاهة مثل قصهة سليمان والهدهد ودعوته، وحيل سليمان للوصول إلى الحقيقة كحادثة الاوز وسارقتها.

### شعر التهلم والخزل

قد حفل الشعر منذ القدم بسشعر التهكم والهزل، وما الهجاء سوى أحد فنون هذا الشعر، إذ يقوم على التندر بالمهجو والتهكم منه، ومن هجاء أحد السشعراء لبنسي تميم وتعييرهم بأكلهم للضب الذي يدل على الفقر والمسقبة وهذا لا يتلاءم مع ما يدعونه من مفخرة وكرم قال:

إذا ما تميمي أتاك مفاخرا

فقل: عد عن ذا، كيف أكلك للضب؟ وهذا المكعبر الضبى يقذع في السخرية من بني العنبر الذين لا يغيثون قومه حين يستغيثون بهم ويقول إن من يرجوهم مع أنهم لا يسارعون إلى نجدة كمن يرجو الغوث من الأجنة في بطون أمهاتها فقال فيهم:

وإنى لأرجوكم على بطء سعيكم

كما في بطون الحاملات رجاء

هذا وروى الكثير من أشعار التهكم والهزل وقد فرق مؤرخوا الأدب بين الإثنين فقالوا: إن

التهكم ظاهره مزح وباطنه جد، والهزل ظاهره جد و ياطنه هزل..

وحين أصبح الخلفاء والأمراء يعيشون في ترف طلبوا من يضحكهم ويسري عنهم، لذلك كثر الأدباء من شعراء وغيرهم على أبوابهم لإضحاكهم بالفكاهات والنوادر، ومنهم أشعب وأبو دلامة وأبو الحسين الخليع وأبو العيناء وأبو العبر، حتى كان منهم من يقلد أصوات البهائم والطيور ولهجات الأقطار المختلفة تقليدا دقيقاً بأسلوب مضحك، روى الجاحظ عنهم في (البيان والتبيين) أن من أشهرهم أبا ربوبة الزنجى الذي كان يقف بباب الكرخ فينهق فلا يبقى حمار إلا وينهق بعده.

وروى الجاحظ بعض القصائد لشعراء الهزل الذين توفروا على تصوير حالة الضعف والبؤس والفقر، وانتقدوا الحظوظ والأقسام، كما فعل أبو الشمقمق في ذكر فقره وفقر أهل بيته، وبؤس ساكنيه من الفئران ومصيبة قطه الذي أمرضه فقر بيته.

وعند التعالبي في (يتيمة الدهر) أن أبا محمد بن زريق الكوفي، كان كاتب شاعرا، وكان من عجائب الدنيا في الفكاهة والمحاكاة، وكان يتردد على مجلس الوزير المهلبي ويحكى له النوادر ويقلد الآخرين فيعجب الناظر والسامع له.

وفي القرن الرابع الهجري صار للسمعر الهزلى مجتمع وشعراء متخصصون رأسهم ابن الحجاج البغدادي الذي كان يعتبر صاحب مذهب وأصالة في مدرسة الهزل، وعاصره ابن سكرة الذي اشتهر بهجائمه الهزلسي بجاريمة تدعى (ضمرة) قال الثعالبي: "إنه نظم في هجائها عشرة آلاف بيت".

وقيل فيه وبابن الحجاج: "إن زمانا جاد بهما لسخي جدا".

وفي مصر عرف محمد الوهرائي في القرن السادس الهجري بإمامته في الفكاهة، وخاصة

برسائله الهزلية ومقاماته التي تفيض بلاغة وظرفاً.

### الظرف والغلاقة عند عرب البادية

استفاضت كتب الأدب الفكاهي بأخبار عرب البادية، من ذلك أن الاعرابي في سبيل الظرف والفكاهة كان لا يحفل بالمال والكسب المادي، فقد روى ابن الجوزي أن أبا نواس خرج إلى السوق لشراء أضحية فاجتمع بأعرابي ظريف، فقال أبو نواس "لأجربنه لأرى صنيعه" فساله شعرا:

أيا صاحب الشاة التي قد تسوقها

بكم ذاكم الكيش الني قد تقدما؟ فرد عليه الإعرابي:

أبيعكه إن كنت ممن يريده

ولم تك مزاحاً بعشرين در هما

فقال أبو نواس:

أجدت رعاك الله ردَّ جوابنا

فأحسن البنا إن أردت التكرما فقال الإعرابي:

أحط من العشرين خمساً فإنني

أراك ظريفاً فاقتضنه مسلما

فدفع البه أبو نواس خمسة عيشر در هميا وأخذ كبشا يساوى ثلاثين درهما، نرى مما تقدم أن حديث الفكاهة والذكاء عن أهل البادية العربية مستفيض، ولعل رواة الأدب العربسي القدامي قد عنوا به دفاعاً عن مكانسة العربسي وإن كان بدوياً، ودلالة على أنه يرتفع السي مصاف أرقى الناس فكراً وأترفهم عيدشاً، وإن كان من أهل البادية أهل الخشونة في العيش والحياة الفقيرة المتواضعة، وقد كان لذلك دواعيه في عصر الحركة الشعوبية محاولات الأعاجم الانتقاص من أقدار العرب.

### من أعلام الغلاهة العربية

وأعلام الفكاهة في الأدب العربي القديم كثيرون، ولعل بشارين يرد وأبا العيناء من شعراء العصر العباسي الأول بأتبان بالمقدمة، أما أبو العيناء فقد أفردت له دراسة خاصة وقد نشرت على صفحات مجلة الثقافة الغراء، أما بشارين برد فله أحاجي ساخرة لأعلام عصره صارت مثلاً وسارت على كل لـسان وتعجب منها الأدباء، لكنها جرَّت على صاحبها الويلات والعناء، فيسبب هجائه الساخر جافاه واصل بن عكا وحرض على قتله. وهجا بسشار بستعره المقذع عمرو بن العلاء الراوية المشهور فقال

إذا بحثت عين نسب عمرو فابحثه برفق لأنه سريع الانكسار كالزجاج

ولروح بشار الساخرة فضل عليه فقد قربته من الخليفة المهدى وتغاضي عن إساءته لأقرب الناس إليه فهذا المعلى بن طريف مولى المهدى سأل مرة الحاضرين من علماء وشعراء عن المقصود بالنحل والسشراب في الآية ((وأوحى ربك إلى النحل أن اتخذى من الجبال بيوتا ومن الشجر... يخرج من بطونها شراب مختلف ألوانه فيه شفاء للناس)) فقال بشار: النحل والشراب هما اللهذان يعرفهما الناس، فقال المعلى: هيهات يا أبا معاذ! النحل بنو هاشم والشراب هو علمهم، فقال له بشار: أرانى الله طعامك وشرابك وشفاءك فيما يخرج من بطون بني هاشم، فقد أوسعتنا غثاثة وقذارة، فغضب المعلى وشتم بشارا، وظن أنه نال منه مقتلا عند الخليفة، فلما بلغ أمرهما المهدى دعاهما وحدثه بشار بالحديث، فضحك المهدى كثيراً حتى أمسك بطنه وسحر من المعلى.

### الغلاهة عند الجاحظ

إذا كان علم الجاحظ في قمة العلم العربي لعصره الذهبي الأول، فإن فن الجاحظ الفكاهي بعتير قمة الفن العربي البياني لذلك العصر، بل لكل عصر.. ولا عجب في ذلك، فالعلم والفن اخوان متلازمان، والجمال هو رداء الحقيقة وبهاؤها، والجاحظ في الفكاهية يستهدف الضحك والإضحاك، ويرى فيهما خير ما في الحياة، ومصدر القوة والبهاء للأحياء، ويقول في هذا كثيراً مثل قوله: ".. وهو شيء في أصل الطباع وفي أساس التركيب.. لأن الضحك أول خير يظهر من الصبي، وعليه ينبت شحمه، ويكثر دمه الذي هـو علـة سروره، ومادة قوته .. " ويقول: " .. ومتى أريد بالمزح النفع، وبالضحك الشيء الذي جعل له الضحك، صار المزح جدا والضحك وقارا.."

لذلك شاعت الفكاهة، وعوامل السرور في كتاباته، ويرى ذلك أمرا ضروريا لتنشيط الذهن وادخال السرور على القلب، وتزويد الحي بطاقة خلاقة في مجالي العلم والعمل، ولهذا يقوم كتابه (البخلاء) الذي جمع أروع نـوادر الأشحاء وحكاياتهم التي يحتجون بها للبخل والاقتصاد، ويورد من المعلومات الكثير.. فيقول: "ولك في هذا الكتاب ثلاثة أشياء: تبين حجة طريفة وتعرف حيلة لطيفة واستفادة نادرة عجيبة" ويقول: "وأنت في ضحك منه إذا شئت، وفي لهو إذا مللت الجد .. " ومن أروع ما كتب الجاحظ في هذا المقام - وكتابات كلها رائعة - (رسالة التربيع والتدوير) التي سخر فيها من الوزير أحمد بن عبد الوهاب، ونعته ووصفه بالعرض والضخامة أو التربيع و التدوير.

وقد أقام الجاحظ سخريته على أساليب فنية محكمة.. يخرج في السخرية من موضوع إلى موضوع، ويقلب الوزير على جميع الجوانب، ويمزقه تمزيقا دون أن يحس القارئ بغير

الإعجاب بالأديب، والاندماج في روعة بيانـــه وجمال تصويره، وقد اعتمد الجاحظ على المتناقضات في السخرية من منظر الوزير ومخيره مثل قوله: "ومن غريب ما أعطيت وبديع ما أوتيت أنا لم نر مقدودا واسع البطن غيرك، ولا رشيقاً مستفيض الخاصرة سواك.. فأنت المديد وأنت البسيط وأنت الطويل وأنست القصير.. فيا شعرا جمع الأعاريض، ويا شحما جمع الاستدارة والطول".

وكذلك يرفع الوزير إلى أعلى عليين تهكما، ثم ينزل به إلى المدرك الأسفل مبالغة في الاقتراع والسخرية.. ويقول مخاطبا له: "وأنا أبقاك الله أعشق إنصافك كما تعشق المرأة الحسناء، وأتعلم خضوعك للحق كما أتعلم الفقه في الدين" ويطنب في ذلك أيما إطناب، ثم ينتقل إلى العلم والحكمة فيسأله ساخراً: "فخبرني ما جرى بينك وبين هرمس في طبيعة الفلك، وعن سماعك من أفلاطون، وما دار بينك وبين أرسطو طاليس.. وأي نوع اعتقدت، وأي شيء اخترت؟ فقط أبت نفسى غيرك.. ولسولا أنسى كلفت برواية الأقاويل ومغرم بمعرفة الاختلاف، كما سمعت من أحد سواك وما انقطعت إلى أحد غيرك"..

وهكذا تهكم الجاحظ من الحياة والأحياء وصاغ تهكمه على أساس من العلم الراسخ والفلسفة العميقة والفن الباهر.. بل إنه تهكم من الحياة كلها بصغارها وكبارها، وعلمائها وأدعيائها، بل سخر مما يسمى بالعظمة وجعله هياءً منتورا.

ومع ذلك فهو بسخريته يبصرنا بالحياة، ويدفعنا إلى التواضع والعمل، ولنرتفع عن الصغائر كلها..

ونرى الجاحظ بأدبه الساخر قد سيق فولتير وموليير وغيرهما من كتاب أوروبا السساخرين في القرنين السابع والثامن عشر وما تلاهما بعد الجاحظ بألف سنة وأكثر.. قبل لقائه كانت في جعبتي أسئلة ذات خصوصية وما أن التقيته وتبادلنا الحوار حتى وجدت نفسي في حديقة متنوعة الأزهار. الحب والصدق يزينها. يحمل في أوردته هما عاماً. ويرفع على كاهله قضايا مصيرية. في كلماته سفر مديد غني بالذات القومي..

محمود محمد أسد ولادة حلب ١٩٥١. ويحمل إجازة في اللغة العربية وآدابها. في مكتبته أربع مجموعات شعرية منشورة:

- ١ قطاف المواسم
- ٢- اعترافات برسم القلق
- ٣- نزيف الأرصفة المتعبة
- ٤ أحزاني تعلن العصيان.

وفوق ذلك كله مخطوطات في الدراسة والقصة والخواطر، إنه أديب له حضورُهُ في الدوريات العربية والمحلية، يعمل بوضوح، ويسعى بثقة ودأب.

أترك للقاء معه أن يقول مايقوله وفي حديثه متعبة وكسشف ورصد للدب وصيرورة الأدب وصيرورته.

\* حلب مدينة الأدب والطرب. المدينة التي حضنت الفارابي والمتنبي وخير الدين الأسدي وأبي ريشة وصباح فخري. ماذا أعطَتُك ؟ وما أعطيتها ؟

\*\* أخي الكريم! مامن مدينة إلا وتسعى لتوطيد حالة من حالات العشق مع الآخر. تمنحه الدفء، وتبعث الأمل. ولكن حلب تمتاز بدفنها التاريخي وعبق القرون التي مازالت تحكي للأجيال الكثير من قصص العشق والحب والعطاء والثبات. فهي منهل الإبداع، ومصنع

## لقاء مع الأديب الشاعر

# الجرح النازف من وريد العروبة

حاوره:

خليل رحمو العجيلي

التآلف والتجانس عبر العصور. أعطتني جرعة من جرعات الصمود كما آثارها وتاريخها رغم عاصفات الأيام مازالت تعطيني الكثير من بياضها رغم سواد شوارعها وكآبة أبنيتها التي زحف عليها دولار العصر. وتجار هذا النزمن وما أعطيتها لايشكل إلا القليل مما تسستحق. وما قلته فيها رافد صغير من روافد كثيرة تسكب حبها لهذه المدينة:

من قلبها أرض عن قصوميتي أكرم بحب يرفع النسبا فنها ت ع ذب علومها فرحا فنها ت ع ذب علومها فرحا والعلم يسكن أهل له حلبا من عشقها أصبخت في وله هي والعروبة أخيت العَربا

\* إذا ماأخذنا بقول ابن خلدون " إنّ الإنسان ابن بيئته التي يعيش فيها. وكذلك السشاعر لايُخْلَقُ شاعراً. بمن تأثّر الشاعر محمود محمد أسد من الشعراء العرب والسوريين؟

\*\* هذه المقولة تصدق لحدً بعيد، ولكن لها تجاوزاتها، لأنَ هناك مؤشرات ونبوءات توحي بالإبداع. وهذا التكوين الفطري والاستعداد الطبيعي يدفعان السشاعر لارتياد المجالس وزيارة المكاتب واقتحام المجالس وعالم الأدب.. فلا بدّ من التأثّر، وجَدْت نفسي في بيئة شعبيّة، مازلْتُ أعشقها وأرتبط بها سكنا وتعاملاً وأجد فيها كل الراحة النفسية لصفائها. ولأوّل مرّة أسمع منها السير السعيرة الشعبية. تم ولأوّل مرّة أسمع منها السير السعيية. تم أحببت الشعراء البسطاء المناصرين للفقراء أحببت الشعراء البسطاء المناصرين للفقراء

كالرصافي وحافظ إبراهيم، فتأثّر ت بمضامين قصائدهم. ولكن هناك شعراء لهم نكهة خاصة وجاذبية فنية تسيّرها تقنيّـة وحرفة بارعـة كالمتنبي وأحمد شوقي ونزار قباني. وأرى أن التفاعل مع البيئـة والآخـر يجـب ألا يلغي الموهبة بل عليه أن يغنيها ويصقلها. ويبقـى الـشاعر الحقيقـي فـوق الـشبهات بنهجـه وشخصيته ونضجه.

\* من المعروف أثَّك كتبت الشعر على شكله العمود الخليلي وكتبته على شكل شعر التفعيلة. فمتى تكتب كل شكل منهما؟

\*\* اسمح لي أن أقول بداية: ومتى كان الإبداع الشعري يتحكم به القسرار المسبق..؟ وهل تنفع القصدية المبيّتة مع الإبداع بشكل عام ومع الشعر بشكل خاص؟ وهو ابن لحظته الحالة والمناسبة وطبيعة الشاعر الذهنية الآنية تفرض الشكل. فكميّة الستحب ومن ثم الأمطار تحدد المسار والجدول.. ولست ممّن ينوون الكتابة ويتقصدون الشكل إلا في حالات الكشف عن طبيعة وأمزجة بعض الإعلاميين والمتقفين المهيمنين على المنابر والمستبدين بأمزجتهم وذلك لاختبار أذواقهم ومعرفة حقيقة مايجري على الساحة التقافية ولي تجارب في ذلك. والإبداع حالة متفردة ترسم شكلها ومسارها بعيداً عن الأهواء وقريباً من الفن الصادق وإلا أصبح بياناً سياسياً.

\* أفهم من إجابتك السابقة ومن أحاديثك أنَ للشاعر دوراً في المجتمع. هل يقف شاهداً على عصره أم أنَّهُ مُؤتَّرٌ في عصره ؟ وما هو دوره

في زمن العالم الذي أصبح قرية صغيرة أمام التطور السريع ؟

\*\* رغم كثرة طرح هذا السؤال، وقد أصبح مألوفاً، ولكنه يلاحقنا في زمن تتشتت فيه القيمُ، وتنعكس المفاهيم. فإني لسنتُ مع مقولة " الفنّ للفنّ " هذه المقولة التي تعزل السشاعر عن مجتمعه، وتبعده عن أهم رسالة حملها أجدادُه. ونحن نُدْرِكُ أَتْسِ السَّعر ودورَه فسي التهذيب وشحذ الهمم وإيقاد العزائم. فالسشاعر يحترق ليطفئ الآخرين، وهو الذي يبسط الظل، ويصنعُ الأملُ لينزعَ الخوف. فكيف يسمح الأديبُ لنفسه أن يصنع من نفسه شرنقة، وأن يسكن بيت عنكبوت واهياً. فهناك مَنْ أعجبَتْــهُ الإقامة في فنادق الدرجة الممتازة والصرف بالدولار واللقاءات التلفزيونية وإقامة الندوات التى أصبحت مُملَةً ومُبَرْمجة لتوظيف الإيديولوجيا قبل الأدب. في الظروف الصعبة يبرز دور الشعراء والأدباء والمفكرين وما أقوله ليس وعظاً أو تنظيراً بل حقيقة. فما يجرى على الساحة العربية يتطلب منا أنْ نكون في قلب الحدث والمعركة. نخوض الأحداث حفاظاً على ثوابتنا ومقدساتنا بعيدين عن الألغاز الموحشة والانزياحات المخيفة. وأرى أن الأديب والانسان شاهدا عصر ولكن ليس شاهد زور يحرف الحقيقة ويُسشوه البياض الناصع..

\* سأحاول أن أقترب من بعض الأسلاك الشائكة، فالحديث كثر عن المجتمع المدني وعن حريّة الإبداع في الأوساط الثقافية وانقسم المثقفون على أنفسهم. فأين يقف شاعرُنا من

التيارين وخاصة بعد عدة زوابع أثيرت حول رواية "وليمة لأعشاب البحر" للروائسي حيدر حيدر..؟

\*\* بصراحة أقول: إن مأساة إعلامنا بشكل عام وكذلك مأساة المثقفين بل دعاة الثقافة أنهم يعيشون عقدة النقص تجاه الغرب والوافد منه مهما كان دون تمعن ودراية وهم يعرفون نظرة الغرب إلينا. وهم يتابعون موقف الغرب وتحديداً " أوروبا " من المفاهيم الرائجة ومحاربتها. هذه العقدة تجعلهم يقزّمون أنفسهم، يَقْبلون كلُّ واقد ويفتحون له الأبواب دون ملامسة حقيقية واستئناس بأصحاب الرأي والخبرة، وهذا ماأدًى إلى ضياع شخصياتهم، وهم يَجْرون وراء المتاهات والمصطلحات، وهذا وبال عظيمٌ يحطُ على ثقافتنا الغنيّــة بمضامينها ورقيها الفكري. فهناك مَن فهم حرَيَّة الإبداع تجاوزاً للحق العام والمقدَّس وتحطيما واقتحاما لجدار القيم وحصانة الواقع والشرائع. فحرية الأديب مقيّدة بسياج من الأعراف الاجتماعية، وحرَيّة الإبداع ضمن الثوابت كما لاعب الكرة يلعب في مساحة محددة وضمن مجموعة من القوانين تضبط إيقاع اللعب وأصوله. أرنى مبدعا يعيش في بيت لاباب له ولا سياج له .. أرنى واحدا يقبل أن يشاركه إنسان غريبٌ في الجلوس على مائدة انفرد بها مع نفسه أو مع زوجته أو ... فهل بمقدور هؤلاء الذين يدعون للحريَّة أن يتجاوزوا الحدود السياسية والإيديولوجية التي تحيط بهم وتؤطرهم؟ ألم يجدوا سوى ضمير الإنسان العربى ومعتقداته وثوابته ليخدشوها ويقتحموا جذورها. وهنا تكمن أهمية الطرف

الآخر.. فأين أصواتهم في ظلّ هذه المحن التي ترمي ثقلها وويلاتها على أمتهم.

\* في الآونة الأخيرة برزت زمرة من النقاد والأدباء أعطت دفعاً إلى الأمام لقصيدة النشر بحجة الحداثة. فأين تقف من هذا المسممي شعراً ؟

\*\* أستشف من حديثك أن لك موقف من قصيدة النثر وتريدني أن أتحدث عنك، اسمح لى بالقول: إنّ الحداثة لاتعنى قصيدة النشر فحسب بل هي دعوة شاملة لمستجدات الحياة والفنون الإبداعية. ولكن بخصوص قصيدة النثر فإنى أحترمها إبداعا وأرفضها تسمية بالقصيدة. فموقفي صريح ومبنيٌ على قناعـة بعيدة عن التعصُّب، بل تتكئ على ثوايت تميَّــرْ كلُّ جنس وكلُّ فنُّ عن سواه.. وأقبل كلمة الحداثة وأدعو إليها إذا كان مدروسة ونابعة من ذاتنا وظروفنا، وهذا ماحدث مع تطور الفنون الشعرية، وأرفضها إذا جاءت مشبوهة ومشوهة تتبناها جهات معروفة ميولها وانتماءاتها. وهؤلاء يشكلون خطرا على ثقافتنا وموروثنا وأسال هؤلاء: هل نستطيع تسمية القطار بالطائرة رغم أداء الوظيفة الواحدة وهل أعتبر الصيدلي طبيبا وكلاهما يتعامل مع المريض والمرض..؟ قيصيدة النثر تجرية إبداعية جميلة، قد تفوق الشعر الموزون ولكن فقدت العنصر الأهم وهو الإيقاع وهنا مكمن

بئس الحداثة أقوال أريد بها دك الجدور، وأنتم بعض من فتنا

بئس الحداثة قد جاءَت بلا أسسس تبغي الإسساءة، آه كسسرت فننسأ السشعر مفخررة للعسرب مسن زمسن يستوعب العصر والماضي ويدفعنا

\* كيف تقرأ الشارع العربي الآن؟ وكيف تريده وتتمنى أن تراه؟

"" ياصديقي! الـشارع العربي تصعب قراءته بهذه السهولة، فربَما يكون ذاك النهر الهادئ، ولكن تياراته من العمق تنطلق. وربَما يكون رماداً يخفي وراءه جمراً. فقراءته تحتاج لفسحة من الأمل في الوقت الراهن، يبدو أنه مصاب بعدوى الكلام، وداء فصل القول عن العمل وتنظيم الوعي العام المشامل. فالوعي العلم المنظم. وأمل أن يخرج من توبه ويتحرر من المنظم. وأمل أن يخرج من توبه ويتحرر من قيود ذاته، وهو قادر على ذلك. أتق بنقائه وإيمانه، وإني متفائل بالمستقبل، وكيف وإيمانه، وإني متفائل بالمستقبل، وكيف كل أزمانها ونكباتها مرفوعة الجبين، وما يجري في فلسطين وبعض المشوارع العربية يبسط ظلال الأمل:

نسجت نجوم السماء قصائد عشق هربت بها خشية من رقيب لأجلك تشرق شمس الصباح وترسل خيطاً من الحب يبدعث عن فارس للملاح اليك يسافر كل وليد كوته أيادى الجناة ..

\* سؤال عادي ومألوف، مأجمَلُ قصيدة كتبتها ولمن كتبتها؟

\*\* أتسرك الحكم للآخسين، وأعتقد أنَّ القصيدة الجميلة العظيمة تحتاج لعمل وحدث عظيمين. فما زلْتُ أبحث عن الحدث العظيم المولد للقصيدة الخالدة.. والمبدع لايتوقف عند عمل واحد ليتغنى به. فقصائدي القومية والإنسانية أعتبرها قصيدة واحدة لم ينته نظم عقدها بعد.

وما زلت أبحث عن موقع لي في خارطة الشعر وتسألني عن أجمل قصيدة.

\* هل كثتَ تتمنّى أو تتوقّعَ سؤالاً موجّها الله ، ولم أسألْهُ ؟ اسألْ نفسك هذا السوال وأجب عنه.

\*\* السؤال هو: يطغى الحزن على قصائدك. ماتفسيرك لذلك؟ وأجيب عن سنؤالي: هن بإمكان الإنسان وهو يواكب أحداث أمّته ونكبات العالم وصعوبة المعيشة أن يكون غير ذلك؟ وكيف للشاعر أن ينسلخ عن واقعه وظروفه؟ والإنسان تنعكس تجاربه على نفسه وإبداعية ملامح الحزن واردة وتطرق باب العناوين للدواوين التي أصدرتها "اعترافات برسم القلق للدواوين التي أصدرتها "اعترافات برسم القلق العصيان " وفي ديواني الأول " قطاف المواسم" العصيان " وفي ديواني الأول " قطاف المواسم" والحزن يكلّل عناوين القصائد " تراتيل قلقة والحزن يكلّل عناوين القصائد " تراتيل قلقة حمر ظمأ – البحث عن مساحة للحفء – جمر الأسئلة – فصول حزبنة – بكائبة – أبا مدوت

زرْ - أحزان شاردة - بيان موسم الحرزن...
والمفردات والجمل والصور أكثر من أن
تحصى. وهذا الحزن لاأراه سلبياً، ولا أرسخه
للاستكانة، ولم أكن في يوم من الأيام مستسلما
للحزن والغم رغم قسوة الظروف.. فالحزن
عندي مبعث أمل وتحد، وهو حزن يصب في
صالح الآخرين، حزن يدعو للنور وتجاوز
الظلمة ومبعثه صدق الموقف:

كم صرخنا وقُننا كلاماً معسولاً ، ونَفَضْنا أدمغة ونفَضْنا أدمغة قد دفناها في العراء.. من يقود هوانا المثقل بالتبعات ؟ أغنياتي ظمأى تموت وتمضي بلا دفء أغيني خجلى زغردوا وافرحوا كل يوم حتى الصباح كل يوم حتى الصباح يأتى السراج.

وما من ألم صادق إلا وراء ه إبداع صادق يلامس مشاعر الآخرين. وهذا غاية مايرمى إليه الاديب. أن تدخل عالم الأديبة ليني ياسين بتعدده، وألوانه، وامتداداته، وغناه، من قصة قصيرة، وقصة قصيرة جدا، إلى رواية، فمقالة ساخرة، وخاطرة، ودراسة أدبية، فأنت ترى الى جوانب غاية في الجمال والتميز والقدرة على إصابة الهدف أو الوصول إليه بشكل

وإذا كان هذا معروف عند قراء الأديبة لبني ياسين في الوطن العربي كله، كونها قدمت الكثير من كتاباتها تلك إن في الصحف والمجلات والمواقع الالكترونية، وإن في كتبها العديدة المنتشرة على خارطة الوطن العربي.. فإن الجديد الذي لم تنشره بشكل واسع، وكان لى حظ الاطلاع عليه بشكل كامل، هو الشعر، فالشعر عند الشاعرة لبنى ياسين قصائد مشغولة بزوعة الاحساس وجمال التصوير وقوة التعبير بشكل كان وما زال يدعوني للتساؤل - وهو سؤال كثيرا ما وجهته لأديبتنا وشاعرتنا لبنى ياسين - لماذا أصرت الشاعرة لبنى ياسين على إبقاء هذه القصائد بعيدة عن النشر في ديوان، ولماذا لم تنشر قصائدها بشكل واسع على الانترنت وهي الأديبة التي عرفت في كل مكان، ومن حق قرائها أن يعرفوا هذا الجانب بكل ما يحمل من تميز وجمال ورقة وعذوية وعلو، حتى لتكاد قصيدة النثر عند لبنى ياسين تشكل ملمحا هاما يعطى هذا النوع من الشعر دفعا يضيف إليه ويغنيه .. ؟؟ .. وبرأيي فإن كل جديد مغاير يضيف ويعطى ويغنى..

وإن كنت هنا أقدم شاعرتنا الأديبة لبني ياسين من خلال شعرها تحديدا، متجاوزا حرصها على ايقاء هذا الشعر بعيدا عن النشر بشكل واسع، فإننى أجد العذر لنفسى والعذر من شاعرتنا، بأنّ الأدب الجميل يجب ألا يبقى طي الكتمان.. فعذرا يا شاعرتنا إن كتبت، وعذرا ان نشرت، فهذا الأديب والشاعر



الصحفيّ الباحث عن كل ما هو جميل في أدبنا وشعرنا أصر على أن أكتب، ولأنني أطيعه وأصغي إليه، كتبت. وسأتحمل بصدر رحب عتب الزميلة والصديقة الشاعرة لبنى ياسين، لأن ذنبي إيجابي كوني أوصل للقارئ شهد الكلام وهو من حقه. فمن أين أبدأ؟؟..

تقول الشاعرة لبنى ياسين في قصيدة

"عزاء": يدعوني لأقدم العزاء

يدعوبي وقدم العر في موتها مسكين لا يعلم أننى تلك المبتة

وأن الجنازة .. جنازتي "..

قليلة هي المفردات، قليلة هي الصور، لكن هذا الاتساع في المعنى والاتساع في الاحتمال والانفتاح على عوالم متعددة شيء لا يضاهي. قد تكون أول فاصلة في قصيدة النثر الاختصار وبناء الدهشة. وهنا تستطيع لبني ياسين أن تتقدم بنموذج يحتذى.. أعترف أنّ النهاية فاجأتني وأنني وقفت أمامها مشدودا قابضا على جمرة قد تكون من الياسمين لا النار.. وحتى لا أذهب بعيدا في استحضار وتفصيل هذه البنية المدهشة أورد مقطعا من قصيدة وطن " تقول فيه:

فلنهشم المرايا ولنصنع من شظاياها تابوتاً للشمس

ما فائدة المرايا

إذا كنا لا نرتدى وجوهنا أبدأ؟؟.. "..

إن الشاعرة لبنى ياسين تملك مرآة القصيدة السحرية لتعطيها قمرا من حنان ودفع واقتراب من جمالية خاصة.. العبارة عند لبنى نابعة من الذات باشتراط المشاركة والتآلف مع المتلقى.. وكثيرة هي الوقفات التي تنطلق من الدائرة الصغيرة لتوزع امتدادها في كل مكان.. لنسمع قصيدة "صوتك " ونرى إلى هذا الانتقال تقول:

صوتك يتسلق هضاب الهوى يرسم صدى خطاه بأقدام من نار يمحو دروب مهدتها يد الضياع يكتب كلمات حنينه على جبين الشمس يلقي شوقه في أذن الوجد يعتلي موجة جنون صاخبة ترتفع به عاليا حتى يضيق به الأفق يسيل في دمي ينحت من تفاصيلي صنما للوقت يعقني على جدار الغد بإطار من قمر صوتك

نیس سوی صوتك من منحنی تعویذة لفرح قادم.."..

أليست هي الشاعرة التي تخبئ الدهشة لتعطينا كما من الجمال لا يحد.. في تواصل مع كل هذا تستوقفني قصيدة " غيمة " مشدودا إلى وتر الشعر، حيث تقول فيها:

تتسابق خيول فرحي
فوق امتداد عشب كفيك
تهرب بي بعيدا عن مدائن الخوف
تطير بي على أجنحة حلم
تمزق صمتي
وتصهل في دمي
أنا الظل المختبئ منذ عصور
وأنت مصير الشوق القادم
في هينة غيمة
في هينة غيمة

فالشاعرة لبنى ياسين تستفيد هنا من القصة، تستفيد من السرد، تستفيد من التفاصيل، وتنحو نحو أسطرة جو القصيدة.. كل شيء عندها موظف بشكل رائع ليصل إلى هذا السبك المتماسك القوي.. ولك أن تنظر إلى هذا الوصول الجميل في تركيبه وصياغته وصورته فأنت " مصير الشوق في هيئة غيمة حبلى بمطر دافئ " كأنما الحكاية بطول بحر وموجه.. كأنما الصخور تتلقى رعشة الزبد

الحالم وهو يفرد شيئا من ضفائره على سطحها الأملس..

هل ترسم لبنى ياسين صورة الرجل بشكل مغاير؟؟.. هل تريد أن تخاطب الآخر بصوت الأنثى الشاعرة التي لا ترضى لكلماتها ومفرداتها إلا أن تكون صافية مثل مرآة؟؟.. لنستمع إلى لبنى ياسين تقول في " سفر ":

سأقطع المسافات

كيف لمفتاح واحد

أن يفتح قفلين عصيين

بين عينيك وقلبي على متن كلمة الله يوقفها حراس الحدود..".. وتقول في "حلم : كل الكلمات تنبض يا وحدي تبدو جوفاء في حضرة أصابعك الوقت سيكون عليك أن تعيد تشكيل الوقت أن تشعل ثلج الغوايات في منبت الحرف لكي أستطيع أن أنسج لك سجادة أخرى للحلم.."

قلبي وقلبك ... الخطاب بكل جوانبه يبنى صورة مشعة مضيئة ممتدة .. وهو لا يقارب بأى شكل مباشرة مجانية تقضى على قصيدة النثر في كثير من الأحيان.. والأهم أن خطابها للآخر يعطى دفءا لاحد له دون أي إسفاف أو مداورة في العبارة.. وأجمل ما عند لبني ياسين، في هذا الشعر كله، صورها المبتكرة دائما وإعطاؤنا كما لا يحد من الإدهاش.. وإن نحن نظرنا لكل قصيدة مما سبق نجد أنَ الاختصار سيد الموقف في كثير من الأحيان.. وهو اختصار ذو دلالة، موظف مشغول بتقنية عالية.. إذ لا داعى لتوسيع العبارة في مكان لا تستحق فيه التوسيع، ولا حاجة لحبس المطر المدرار حيت تكون الأرض بحاجة لهذا المطر.. وباعتقادي أن الشاعرة لبني باسين تحيد

القبض على برهة الحلم والدهشة والبرق الخاطف بشكل رائع.. تقول في قصيدة شروق:

حيث يشرق وجهك تختبئ الأرض من ظلها وتلملم الغيوم ثيابها المبللة عن ضفة الشوق وتبعثرني أمطارك الدافئة فتنحني النجوم لتلتقط أنفاسي عن أمواج البحر ..

لنلاحظ هذا الاسبياب الغريب الجميل في مد المفردة نحو مقصدها. وأيضا هذا الاتجاه الساحر نحو صورة لا يمكن أن تكون عادية مستهلكة. فلبنى تستفيد من فن التصوير لتلتقط صورا طازجة ساخنة غير ملتقطة بهذا الشكل من قبل. لذلك تجد أن الشعر يعطيها كل فتنته ما دامت تعطيه كل فتنتها. حالة التبادل هذه تخلق دائما جوا من الألفة بين الشعر وشاعرته، لتصل القصيدة إلى القارئ بهية وميلة فاتنة. تقول في "حقيبة ":

نماذا على الليل دائما أن يحمل بين متاعه حقيبة للحزن العابر نجدها دائما في جعبة القلب حتى دون أن نبحث عنها.."

قصيدة لبنى ياسين ذات اتجاهات وسمات عدة، وذات بنية خاصة تقنعك بجمالية قصيدة النثر.. وهي إلى جانب كل ذلك شاعرة تعرف كيف تجعل القصيدة قريبة من شبابيك السحر والسطوع الدائم.. ولي أن أختم هنا بعدة قصائد للشاعرة لبنى ياسين راجيا أن يجد القارئ فيها ما وجدته من متعة لا تضاهى:

### oup:

لست أنا من قدم أغنياته أضحية للوجع فأراق دم الفرح ويشعل الشمس من جديد والآخر يمسك الأرض بكف من حديد

حنبني إلبك

هل يبرر احتضاري موت عينيك؟ هل يعلل اختناقي غيابك الأزلي؟ كيف للأشياء أن تضحك وأنت بعيد ليس بوسع المسافات أن تطوي حنيني إليك

### خواء

القيت في حضن عينيك أوجاع قلبي ورأيت ظلي يعانق خيالك ومشيت في ذات الخطى التي كنت أظنها مرسومة على خرائط قلبك فما وصلت إلا للخواء

### فراق

بأي اسم أناديك أيها الراحل بأي دمعة أبكيك وأي قلب يمكنه أن يحتمل رحيلك أنت الذي حلفت أنك ستكون دائما هناك من أجلي هل رحلت حقاً؟؟

### وحدة

ليس مجديا كل الحزن الذي يعتنقني لكن الفرح ينظر إليّ من بعيد ينفض أجنحته الملونة ويرفرف حيث السماء ويتركني على الأرض وحيدة ولست أنا من أوثق الأحلام
والعصافير
لكنني
كلما بحثت عني
وجدتني ضائعة
في متاهات الخوف
في متاهات الخوف
أتلمس طريقا نحو التلاشي
لا تمحوني هفوة ناي مصلوب
في أروقة حلم
ولا تمسكني نزوة الرمل الموغل في الحزن
فأي خطيئة تلك التي لم أتطهر منها؟!

### في العّاع

لآلاف العصافير الواهمة التي تطير كل يوم تفتح أجنحتها للشمس تنتظرها طلقة صياد ماهر تهوي بها إلى قاع الأرض هي التي كانت تحلق في سماء الفرح لماذا علينا أن نطير والقاع قدر لأحلامنا

### هزمة أخرى

لعنة هو الفرح عندما يأتي متأخرا حاملا على كفيه وهج النهايات وعلى شفتيه شبح ابتسامة تعلن هزيمتي

### انشطار

تعبرني موجة حلم دافئ تشطرني نصفين أحدهما يشبهني الأول يغني للسراب

### سص

أكتبك بشرياني على سقف فرح لن يأتي أبدا ولا أحد يقرؤك غيري ما بين الكلمة والكلمة لن تنتبه إلى وجع الدمعة المسجاة سطرا مقتولا بك ولا إلى نبض القلب الغافي على حضن ذكرى

### أرق

سأكتب عينيك على حدائق الليلك لئلا تضيع مني ابتسامة القمر وأزرع أشواقي في حضن الخوف لئلا تمر علي لحظة لا أشتاقك فيها سأنسج ملامحك على جفوني بأصابعي التي ذبلت لئلا تغيب عن أرقي ليلة حزن

### سرك

سينبت حبك بين كفي عشبا أخضر فلا تقلق على ابتسامة الشمس لها أن تمنح ما شاءت للعاشقين ولي أن أحتفظ بسرك بيني وبين كفي

### لوحة

أي غربة أمارس طقوسها وحدي فيما تتسلى أنت برسم كفني

> برد لا تغرب عني

فغروب الشمس يكفيني كثير على مزاج الأرض أن تغربا معاً ما الذي يدفئنا ..بعدها أنا والأرض

### أجنده

للحزن أجنحة تطارد ليلي تهديني أرق المسافات واحتضار الأزمنة وللفرح جناح مكسور يقعده فلا يصل أبدا إلى حافة الروح

### فلافح

أي صباح هذا الذي تشرق فيه ملامحك عوضاً عن الشمس؟ أي مساء هذا الذي يبدأ بابتسامتك؟

### حلابق

في قلبي الكثير من الحكايات لكنه لا يقرأ إلا حكاية واحدة حكايتك أنت "..

لبنى ياسين شاعرة تتقن إعطاء الشعر حقه من العلو ليبدو كما أرادت له بكل بهائه، كما هي في قصصها وكل كتاباتها. وبالتأكيد فإن الشعر الغني بما يحمل، بكل هذا الألق والدفء والتميز، جدير بأن يقرأ ويصل إلى كل القلوب بتلقانية. لبنى ياسين تعطي الشعر كل ما في القلب والروح والذات من دفء، فيكون للشعر كل هذا الجمال والروحة.

ت حرير ن ۲۰۱۱ د

لكل شاعر ثقافته الخاصة به؛ هذه الثقافة تفجرها تجربته الحياتية من جهة، واطلاعه على تجارب مئ سبقه من الشعراء، أو من عاصره منهم من جهة ثانية، وكلما قرأ الشاعر، وتنوعت قراءاته امتلك فكرا نيراً؛ هذا الفكر يغني ثقافته التي لابد من ظهورها في إبداعاته التي تجود بها قريحته.

وإذا كان الشعر ديواناً للعرب في القديم يبين مفاخرهم، وأهاجيهم، وعاداتهم، وتقاليدهم ويعنى بشجرة نسبهم، ويعكس بيئتهم فإن الشعر العربي قديمه وحديثه تنطبق عليه هذه المقولة.

وقد وجد شعراء اكتظت أشعارهم بالثقافة التي وجدت في عصرهم، أو التي أخذوها مسن تساريخ أسلافهم، أو تاريخ الأمم الأخرى، ومن هؤلاء الشعراء: أبو تمام الطائي، والبحتري، والمعري، ودعبل الخزاعي، والشريف الرضي، والمتنبي، وابن الفارض، وعلي بن الجهم، لأثنا عندما نقرأ أشعارهم نجد ذلك المخزون الثقافي متجلياً في تلك الأشعار، وإذا ماقرأنا الأشعار التي خطت في العصر الحديث نجد أن القروي وأبا ريشة، ونزار قباني، وبدر شاكر السياب، وسليمان العيسى، والجواهري، ومحمود محمد أسد، والشابي وغيرهم من شعراء العصر الحديث تظهر ثقافتهم في شعرهم؛ تلك الثقافة التي كونتها استلهاماتهم مسن شعرهم؛ تلك الثقافة التي كونتها الستلهاماتهم مسن التاريخ والأدب، والغلسفة، والعقيدة إلتي ينتمون اليها.

ولعل الشاعر حسن النيفي لا يقل شأناً عن هولاء الشعراء لأن ثقافته الثرة تظهر بجلاء في شعره؛ تلك الثقافة التي تمحورت في عشق الله والوطن، والتسامح، والمناداة بالعدالة والمساواة بين البشر، والتحضار أبطال التاريخ العربي كصلاح وخالد وسعد وزنوبيا؛ هذا الاستحضار فيه تناص تاريخي كما يشير الى مفكري الأمة العربية وشعرائها كالحلاج، وحسان بن ثابت، وكعب بن زهير، والشنفري، والمتنبي، وعلي محمود طه، وعظماء الحضارة الإسسانية كالشاعر محمد إقبال؛ هذه الإشارة تظهر التناص الأدبسي، والصحابة الذين رافقوا الرسول على كعلي بن أبي طالب، وعبدالله بن رواحة، وبلال الحبشي رضي الله عنهم.

و تظهر ثقافة شاعرنا النيفي بانتمائه لعقيدته الإسلامية، وبتأثّره بالقرآن الكريم؛ هذا التأثّر ناتج عن استقائه ألفاظ من آي الذكر الحكيم، ومعانيه؛ هذه الاستقاء يدخل في إطار التناص الديني.

وتشير ثقافة النيفي إلى أصالة شخصية شاعر ربي على عشق الأرض التي أنجبته؛ هذا العشق جعله يصرح بحب الله لأن الإنسان المحب لله يدرك معنى الإخلاص؛ هذا المعنى يجذر حبة



لُوطنه، ويتضح هذا الحبّ في قول النيفيّ في قسصيدته "قالت لك الدنيا "(١):

وطنى الله ك أسوق كال رغيبة بحيد مي وكال نفيد سه بكياتي التي الله أله أله من من هاك له يس أسواهما رغيم اقف را العمار يزده ران

فهو ينادي وطنه الذي ينبض في دمه مؤكداً عشقه لهذا الوطن وبذله لكل غال وتمين من أجله، وقد قدم وطنه على ذكر الله لأنَّ حب الوطن من الإيمان، وهما صنوان لايفترقان مهما تقدم الإنسان ومهما شعر بالألم وضافت عليه الدنيا، فإن هذا الحب يبقى أخضر زاهيا بالحياة؛ وعلى الرغم من تقديم النيفي لوطنه في البيت الأول يستدرك هذا التقديم بجعله حب الله سابقاً على حب وطنه لأنَّ حب الله هو الذي أفرز حبه الصادق

ولم تقتصر ثقافة النيفي على التأسيس لحب الله والوطن فحسب إذ راح يحزن على الواقع العربي المؤلم الذي تعيشه أرض فلسطين العراق والجولان؛ هذا الحزن يتضح في قصيدته "هدية الرحمن"(١) المهداة إلى طفلته وجدان إذ يقول فيها:

كه على القهدس نخوة اطفاتها نشوة الهنافط، واحتضان الغواني الغواني النحيا أم به وخ روحي أم نحيا الإباء في الجولان؟ فوق نعش الرشيد قد الطرق المجد مكب أم مك ستر العنف وان يالقهر الرجال إذ يستقط الحري المعالم ا

فالنيفي يتحسر على واقع فلسطين، ويسشير إلى الشغال العرب بملذاتهم، ونسسياتهم واجبهم العربي نحوها، ويستفهم متصورا نخيل العراق، وهيو ينوح لفقد طهارته التي دنسها الغزاة برجسهم وهيو يتالم محاورا ذاته التي تجعله يخال إباء العربي باكيا في الأراضي المحتلة؛ هذا البكاء يجعله يستحضر صورة الخليفة العباسي هارون الرشيد مشيراً إلى تناصته مع قواد التاريخ الإسلامي لأن هذا الخليفة كان يغزو عاما، ويحج آخر محمولاً على الأكتاف حاملاً معه ذلك التاريخ الحافل بالانتصارات؛ بالحضارة الزاهية هذا التاريخ الذي غدا مطرقاً خجلاً من واقع الأمة العربية المررى، خافضاً رأسه، حزيناً على سعوط الأحرار

البواسل في قبضة أعدائهم الذين ما عرفسوا السسيادة وأصولها يوماً.

والنيفي يتعجب من هذا الواقع متحسراً متالما مستخدماً رموزاً دالة على الأصالة لأن مفردة "النخيل" ترتبط بالصحراء، وتوحي بالعراقة كما أن مفردة "الإباء" تتصل بالكرامة التي ربتي عليها الإنسان العربي، كما أن نعش الرشيد رمز للحضارة والعدالة والمساواة والأمن والاستقرار الذي نعمت به دولته في تلك الأيام.

ويتابع النيفي ربط حاضر أمته المؤلم بماضيها المشرق مركزاً على مفردات دالة على عراقة تلك الأمة قائلاً في قصيدته "هكذا عسعس الليل"("):

إنّه يلجأ إلى النداء الذي يخرج إلى معنى التعظيم، ويقرنه بالتصوير عندما يجعل التاريخ إنسانا يعصب جبهة أمنه بالكبرياء، مكسبا الكبرياء صسورة حسية مؤثّرة في المتلقي لأنّ التاريخ جعل أمنه مشرعة للأمم الأخرى في احترام الإنسان لأخيه الإنسان، والنيفي يتألّم للجراح التي أصابت أمنه في العصر الراهن، وجعلته أرقا يحمل هموم أمنه، ولا ينسى تلك الهموم باحثا عن علاج ناجع لما أصاب تلك الأمة.

ويسترسل النيفي في الحديث عن الواقع المونم الذي تعيشه أمته العربية، ويعيشه شاعرنا بجوارحه قائلا في قصيدته "ابتهال الشموع"(1):

اطلاً ت مسن عمق الفجيعة أجتلي طي ف السسعادة مسن كوى مأساتي فحمل ت وهم خ السسمس بين أضالعي ونصفارة الأحزان في قسماتي وشربت مسن ظما ضرام مسواجعي فاستعذبت كالم أس اللهيب لهاتي وضمت عشق الأرض فسي صدرى كما كفاي ضمت مت وقد دة الجمرات

لقد نشأ النيفي نشأة وطنية مُحسناً بما يجري بالواقع العربي؛ هذا الواقع المفجع، وهو يبحث عن الحل له متطعاً إلى التحرر من الطغاة الذين عاثوا في أمته فساداً، طامحاً للخلاص من الظلم لذا، فهو يحمل في قلبه نور حرية الإنسان كما ترتسم على وجهه صورة لكآبة كل إنسان فجع من أبناء أمته، وهو يمتثل

الصبر معتداً بذاته أبياً يحتسي آلامه، متلذذاً بها مدمنا على الارتواء منها؛ هذا الارتواء يكسبه الصلابة والقوة، والعنفوان الذي يجعنب أستحضر صورة الشاعر الأبي بشارة الخوري في قوله:

غ ذُبِّ الأحداثُ مَنَّا الْفِسِالُ عَنْوانِ الْأَوْلِيِّ الْعِنْ فُ إِلَّا عَنْوانِ الْأُوْلِيِّ الْعِنْ فُ إِلَّا عَنْوانِ الْعِنْ فَ اللَّا عَنْوانِ الْأُوْلِيِّ عَنْوانِ الْعِنْ فَ اللَّاعِيْنِ فَ اللَّاعِيْنِ عَنْوانِ الْعِنْ فَ اللَّاعِيْنِ فَ اللَّاعِيْنِ عَنْوانِ اللَّهِ عَنْوانِ الللَّهِ عَنْوانِ اللَّهِ عَنْوانِ الللَّهِ عَنْوانِ اللَّهِ عَنْوانِ الللَّهِ عَنْوانِ الللَّهِ عَنْوانِ الللْعِلْمِيْ عَلَيْهِ عَنْوانِ اللَّهِ عَنْوانِ الللَّهِ عَنْوانِ الللَّهِ عَنْوانِ اللَّهِ عَنْوانِ الللَّهِ عَنْوانِ الللْعَلَالِي عَنْوانِ الللَّهِ عَنْوانِ الللْعِلْمِيْ عَلَيْوانِ اللَّهِ عَلَيْمِ الللَّهِ عَنْوانِ الللَّهِ عَنْوانِ الللَّهِ عَنْوانِ الللَّهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ اللْعِلْمِي اللَّهِ عَلَيْهِ عَلَيْمِ الللَّهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْكُوانِ اللَّهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْكُوانِ اللَّهِ عَلَيْهِ عَلْ

وصورة أمير منبع أبي فراس الحمداني القائل: ماكنسسست إلا السسسيف زاد علسسي صسروف السدهر صفلا(١)

ولعل النيفي يستلهم من هذين المشاعرين معنى البطولة والصلابة والصبر إضافة إلى واقعه الذي جعله يتحدى عاشقاً تراب الوطن لأنَّ هذا التراب يلازم قلبه، وقد ضمّه إليه محسناً بحرارة الحبّ عبر تشبيه تمثيلي متمثل بجعل إنسان يضم تراب وطنه إلى صدره مقابلا لإنسان يحمل في يديه جمرات ملتهبة، والصورة في هذا الموضع لمسية توحي بحرارة الحيب، وتجعل المتلقى يتخيل الموقف.

ويحار النيفي في واقع أمته، فيقف على هذا الواقع مستحضراً التاريخ النليد، والماضي العريق لهذه الأرض التي دفنت غزاتها، وانطلقت منها الحضارة إلى سائر أرجاء المعمورة في قصيدته "العودة إلى التراث"(٧) حيث قال فيها:

هَ لَ هه الله من المن المن والنه والنه ومه الأمج ومه الأمج ومه الأمج والمرافع والمرافع والمرافع والمرافع والمرافع المرافع في المرافع في المرافع والمرافع المرافع والمرافع وال

فهو يتساعل غير مصدق لما يجري في واقع أمته مستغرباً كيف كانت هذه الأرض مرقد الأجداد الدنين حملوا مشعل الحضارة إلى أرجاء المعمورة كما أنه يستحضر التاريخ عندما هزم جداده اعداءهم من الروم على يدي عظيمة النساء والقادة العسكريات "زنوبيا ملكة تدمر: هذه المراة التي حسررت مسصر ومر افسى البحر الأحمر، وسورية الشمالية حتى وصل جيشها إلى كلسيدونية ملحقة الهزائم بالروم، إذ يتمنى النيفى خضورها لتشهد واقع الحاضر عندها ستلزم الصمت غاضبة على مايجرى.

وفي استحضار النيفي لهذه الصور عندما يقول: هل ههنا مثوى الجضارة والنهى؟ تداع لقول بدوى الجبل:

ق ف على اليرم وك واخ شع باكيا وت يمم م ن ص عيد القادس ية ههنا مثوى الصناديد الألكي قد لصووا قسراً عنان الجاهلية الأ

فالنيفي يستجيب لرغبة هذا الشاعر في الوقوف على تاريخ الآباء والأجداد في اللحظة التي تعاني فيها أمّته من ظلم الطغاة على حين أنَّ بدوي الجبل يقف معتزاً بذلك التاريخ وانتصاراته بينما استحضار النيفي فيه خجل وحسرة تنتابه، وتنتاب رموز التاريخ إن شاءت الأقدار أن يحلوا ضيوفاً على الواقع، ويستهدوا بأم أعينهم مايحصل لأبنائهم.

ويعرَي النيفي واقع الطغاة الذين لايحترمون العقائد والأديان والكتب السماوية إذ ينتهكون حرمة الأماكن المقدّسة فيقول في قصيدته "تشيد الصحاري"(1):

في حمّى البيت يخطّ را البغي تيها ويها أن القاصر ان والإنجيا وتنادوا: أن أجمع وا الكيد صفا أفاضح البائش والعتاد الثقيال

فهو يشير إلى ثقافة الأعداء؛ تلك الثقافة القائمة على إلغاء الآخر؛ وعدم احترام معتقداته، وتحديس أماكنه المقدسة، وما يؤمن به والتأمر عليه، وتوجيه الضربات القاسية له، ومحاصرته بالعتاد والسلاح حتى يرضخ لأعدائه، ويستسلم لهم.

وإذا كان الأعداء يتسمون بالعنصرية، ويرستخون ثقافة القورة معتقدين أن العالم تحكمه شريعة الغاب فإن الشاعر النيفي ينادي بالإحسمانية، بالإحاء، بالمحبة والتسامح الذي ربّي عليه، واستقاه من الستريعة الإسلامية السمحة القائمة على المساواة ممتشلاً أي الذكر الحكيم "يَاأَيْهَا النّاسُ إنّا خَلَقْتَاكُم مَن ذُكر وأُنتَى، وجعناكم شعوبا وقبائل لتعارفوا إن أكر مكم عند السه أتقاكم إن اللّه عليم خبير "(۱). حيث يقول النيفي فسي قصيدته "هكذا عسعس الليل" (۱):

أخيى أتذكر إذ ناديت ماتمسسا منك السوداد لنطوي دربنا الخشنا؟ وانسساب كفّ ك في كفي تعاهدني أن نسقي الأرض، إن شيخ الندى، دمنا أخي أأنت تميخ السم في عضدي؟ زعاف صدرك في نبضي قد اقترنا فعي شر في ديتك مياكفي بمنبط فعي سرا عنيك الحيف والغبنيا

فهو ينادى أخاه متوددا إليه محركا مشاعره عبسر الاستفهام "أتذكر؟ "، هذا الاستفهام الذي يخسرج إلى جعل هذا الأخ يستحضر الماضي؛ هذا الماضي القائم على الإخلاص والوفاء، وعدم الانقطاع على الرغم من الصعوبات التى تعتسرض طريق الإنسان لأن هذه الصعوبات تتطلب الحفاظ على العهد، والاجتماع على المحن لا الافتراق، وتلبية نداء الواجب الوطنى عندما يقتضي الأمر، والنيفي يعبَر عن هذا الموقف بـشعريّة فذَّة لأنَّ الكف التي صافحت الكف خالها في مصافحتها ماء طاهرا ينساب لكي يروي أرض الوطن من دمه إن انقطعت السبل، وتكالب الأعداء، والذي يظهر شعريته اعتراضه بين المفعولين بجملة شرطية (إن شح الندى)؛ هذه الجملة التي تشكك في انقطاع خيرات الوطن لأنّ هذا الانقطاع سيكون لصالح الأعداء الطامعين مما يحتم عليه، وعلى أخيه المحافظة على العهد المقطوع بالذود عن الوطن كي لايشخ الندي، كي لاينقطع الخير.

وتبدو ثقافة النيفي قائمة على احترام الآخر، ومعاملته معاملة إنسانية قائمة على التسامح؛ هذا التسامح يستقيه شاعرنا من قوله تعالى: " وما خلقتا السَّمَاوَات وَالأَرْضُ وَمَا بِينَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِ وَإِنَّ السَّاعَة لآتيةً فَاصْفِح الصَفْح الجميل "(٢٢)؛ هذا الاستقاء هو تناص ديني يستمده النيفي من طلب رب العزة القائم على الصفح الجميل لأنه يلتزم تعاليم السماء، ويغدو إنسانيا إن أحس بتآمر الآخر عليه، فإنه لايبيّت له الحقد والضغينة بل يصفح عنه؛ هذا الصفح يجعله مدافعاً عن أخيه، وإن أضمر له الشر مستمداً دفاعه من قوله تعالى: " لئن بسطت إلى يدك لتقتلني ما أنا بِإسط يَدِي إلْيُكَ لَاقْتَلَكَ إِنِّي أَخَافُ اللَّهُ رَبُّ اللَّهُ رَبُّ اللَّهُ رَبُّ اللَّهُ رَبُّ

والنيفي يتعلم من هذه الآية، ويسوقها في شعره عندما يقول:

فع ش في دينك ما كفّ عي بمتبر سط إلاّ ليسدرا عنك الحيف والغبنا

ففي صدر البيت يبدو التناص الدينى باستقاء ألفاظ القران الكريم ومعانيه لبناء نموذج الإنسسان الجميسل بفعله الذي يرخص روحه، ولا ينتقم ممن أراد قتله لأنَ ذلك القتل يفتديه الشاعر معلما الآخرين أن يعاملوا بعضهم معاملة حسنة بعيدة عن الأحقاد مغمورة بالحب الذي يعمر به الكون، وبذلك يغدو المسلم مسالما لا إرهابيًا كما صورته وسائل الإعلام الغربية إذ جعلته

نموذجا للقبح الإنسائي على حين أنّ النيفي قدّم المسلم مثالا للجمال الإنساني.

ولعل هذه الإنسانية الموجودة لدى النيفي تتلاقب مع نظرة الشاعر المهجري الإنساني إيليا أبي ماضي في قوله:

ي لأنم ل بوجه ك عندي فا ك واحد يظ ل كاينا حار طرفى باه، وطرفك أرمد (۱۱)

ويعتد النيفي بنسبه وعراقة أصله؛ تلك العراقة المرتبطة بعروبته وإسلامه، وذلك النسب المستأصل في مدينة منبج؛ تلك المدينة العريقة التي أنجبت البحتري ودوقلة وأبا ريشة وأبا فراس الحمداني، ويوسف عبيد، ومحمد منلا غزيل وغيرهم، إذ يقول في قصيدته "عناق"(١٥):

منبج \_\_ ق المهد بادي القسمات تـــدمري الوجــد جــم الحــسرات يعربينيُّ الطبيع موفيورُ الأسيعي أحمديُّ السنهج قدسكي السسمات

إنه يعتدَ بنسبه عبر التَّنائية المفتتحة للبيتين؛ لبداية كلُّ شطر منهما بمفردة مقترنة بياء النـسبة إذ تحمـل هذه الياء تأكيد مصداقية النسب إذ قرن مفردة "منبجي بها إذ تحمل هذه الياء تأكيد مصداقية النسب، وقد قرنها بالمهد؛ والمهد يوحى بمكان الولادة التي شكلت بنيته كما أنه ينتسب إلى عراقة تدمر انتسابا تاريخيا. وطبعه طبع البدوي العزيز، ونهجه الحياتي نهج خاتم المرسلين، وأخلاقه من أخلاق ذلك الرسول ﷺ.

وتبدو "منبج" ملازمة لنفسية شاعرنا النيفي في سراه وضرائه، فهو يتذكر أيّامها الطبوة، ويستناق إليها إن أبعد عنها، فيقول في قصيدته "ذكر اك"(نا): أتراه شيعني الحنين فأبصرت عيناي نجما فكي سلمات يسلكج رع ـــــشت شــــــآبيب الحنـــــين باضــــــلعى وانسسابَ طيف ك ساطعا يت وهَجَ

عصف الحنين بمهجتى فودنت لسو قابے فویے ق ترابھ ایت دحرج انه يتحيل لحظات يكون فيها بعيداً عن منبج،

صورٌ تقاذفها الذيال، وصبوة

حفرات سرواقيها بروحي منبخ

ويتساءل عن كيفية عودته إليها مشخصا الحنين جاعلا

منه إنسانا يشيع الشاعر إلى مسقط رأسه؛ هذا التشييع يعنى غيابه كنجم غاب في حلكة الظلام، وهو يتشوق إلى مدينته، وينبض قلبه بالحنين كلما أحس بابتعاده عنها متمنيا لو فر قلبه من ضلوعه متدحرجا فوق ترابها الطاهر لأنَّ هذا القلب لاينفصل عن الموطن الذي ولد فيه.

ويبحث النيفي عن الأصل متمسكا بالهوية والتاريخ منتسبا إلى عظماء أمّته، مفتخرا بأنّه ولـد مـن أمـة أنجيت الأبطال الأقوياء كأبطال بدر، واليرموك إذ يقول في قصيدته "وجهي يبحث عن ظلّه"(١١): كامن فيك هل نظرت إليا؟

يسوم أطلُّ تُ كذ لُ المجد دُ عينيه وأهددى إلى الوجدود التحيا فك أنَّ اليرم وك تحضن بدراً وكان الوليد ف عليا

فهو يخاطب المتلقى الذي يستفسر عن زمان ولادته محاورا ذاته؛ هذا الحوار يدل على عمق جذره مفتخرا باللحظة التي خرج فيها إلى الحياة؛ تلك اللحظة التي كمَل فيها التاريخ عينيه برؤية النيفي وليدا إذ عم الفرح الذي جعله يخال اليرموك امرأة تحصن أختها بدرا مباركة حدث الولاة كما أنَّ بطل اليرموك يعانق فارس بدر على بن أبي طالب رضي الله عنهما، إذ يبدو التناص باستحضار رمسوز التساريخ العربسي الإسلامي لترى خلفها الصالح الذي سيسير على نهيج أسلافه المؤمنين الصناديد.

والنيفي شاعرٌ يمتحُ من واقع مؤلم؛ هذا الواقع يأتى التنفس عنه عبر الإبداع الشعرى؛ هذا الإبداع يجعل الشعر مباركا قائله النيفي، معانقا له إذ يقول في قصيدته "هكذا عُسنعس الليلُ"(^ أ):

أجاذب الحزن محموم الفسؤاد كمسا تجاذب العين مين تسسهيدها الوسينا فعـــانقتني قــوافي الــشعر حانيــة كما يعانق طير في الربا فننا

فهو يلجأ إلى التصوير إذ يخال الحزن إنسانا يجاذبه الحديث؛ هذه المجاذبة تسسبه مجاذبة العين الأرقة من شدة السهر للنوم، ولكن هيهات للنوم أن يعرف طريقه إلى الشاعر لأنَّ هذه اللحظات تفجّر طاقاته الإبداعية، ويغدو الشعر إنساناً يحس بالنيفي يواسيه، ويعانقه مثل عناق الطير لأغصان الشجر.

وتزداد تقافة النيفي تألقا عندما يستحضر أبطال التاريخ العربي في القصيدة ذاتها حيث يقول (١٩): ياسمعدُ دونهاكَ أرضُ الرافعين أفسق لاف ل عزم ك في خطب ولا وهنا وياصللخ على حطينها انتحبت أنقاضُ مجد، وحقّ تحته دُفنا

فهو ينادي سعد بن أبي وقاص قائد القادسية، تلك المعركة التي انتصر فيها العرب على الفرس عله ينقذ العراق الجريح، ويطهر أرضه من المحتلين مسترجعا عزيمة سعد، وقوته في خوض غمار الحروب كما يستنجد بصلاح الدين قائد حطين التي حزنت على واقع العراق وفلسطين وكل مكان طالته يد العسف، عله ينقذ أبناء اليوم، ويخلصهم من الظلم، ويأتى تناصَه مع رموز التاريخ العربي مؤكدا أهمية هذه الرمدوز في شحذ همم الأبناء، وجعلهم يمتلكون إرادة في الدفاع عن وجودهم.

وفي موضع آخر يستحضر صلاح الدين، وقاند القادسية مؤكدا تناصه مع التاريخ في قصيدته "نسشيد الصحارى"(۲۰) التي يقول فيها:

أمرن القريس أومات كرف طفرل يتحد أى في الله عند ا خيــــل حطـــين واجــــم ياصــــلاح الــــدين ف م ال صهيل صحت: ياسعد فاستفاقت عصور م ن سُن بات ولاح مج ن اثب ل

فهو يتساءل عن أطف ال الحجارة في فلسطين المحتلة، ويخال هؤلاء الأطفال كطيور الأبابيل التي أرسلها الله لتعاقب أبرهة الحبشى الذي أراد هدم الكعبة معتقدا أنَّ هؤلاء الأطفال سيخلصون مهد السيد المسيح من ظلم الصهاينة الذين تضايقت لهم فرسان حطين إذ لم تعد خيولها تصهل مما حتم على النيفي الاستغاثة بسعد بن أبي وقاص؛ تلك الاستغاثة التي نبهت الغافلين، وجعلتهم يصحون من سباتهم لكي يعيدوا مجد أجدادهم في القادسيّة وحطين.

وعندما يرثى الشاعر "يوسف عبيد" يستحضر عظام التاريخ مصراً على تناصله معهم في قصيدته "عاشــق الشمس"(٢١) التي يقول فيها:

شهبُ اليقين على يديكَ تقاطرت ألمد ت في لمعانها الأبطالا؟ ذا كعبب أذا حسسان ذا ابن رواحسة يتواف دون إلى الخاود عجالا

ذا سيعدُ مخيدولُ الرجياء أفجيرت غصص النخيال بنبصفة زاسزالا؟ أصهيلُ خياكَ ياصلحَ السدين أمْ شهقات جسرح في الفجيعية عسالا؟ مااست صرخ الأقصى سواك وما اشتكى إلا إلي ك الج ور والإذلالا

إنه يجعل من اليقين المعنوى صورة حسية تنشع بالنور الذي خاله مشعًا من يدي صديقه الشاعر يوسف عبيد؛ هذا النور المشع وكأنه عدسة آلة تصوير موجَهة إلى شاشة سينمائية إذ تبت العدسة بانوراما تاريخية لأبطال العرب، فتعرض صورة لكعب بن زهير الذي امتدح الرسول ﷺ فخلع عليه بردته، ولحسان بن تابت المدافع عن العقيدة السمحة بلسانه، وعبدالله بن رواحة الذي صحب الرسول على في معاركه، وصورة لمعركة القادسية، وقائدها سعد بن أبي وقاص الذي هزم الفرس، وتضايق لواقع العراق الحالى، ومن بطل القادسية يتأمل المشاهد ويسترق سمعه لصهيل خيل صلاح الدين الذي يختلط بألام فلسطين، ولا يعود المشاهد قادرا على التمييز بين الخيل التي قدمت إلى حطين في الماضي، وشهقات الجراح النازفة في القرن العشرين بعد أن استبيحت حرية المسجد الأقصى الذي طهره صلاح الدين سابقا من رجس الصليبيين وهو الان يرزخ تحت سيطرة الصهاينة الذين عاثوا فيه فساداً، ويتفجّر صوت "الأقصى" ليختلط بالأصوات السابقة طالبا النجدة.

وينتقل النيفي من التناص الناتج عن استحضار رموز التاريخ إلى التناص الأدبي القائم على استحضار الشاعر الصوفى الحلاج(٢٠) ذلك الشاعر المفكر الذي قتل نتيجة فكره منددا بقاتليه قائلاً في قصيدته "العائد عبدالله"(۲۲):

قد حان عزاؤك ياحلاج فناد الله وفك إسار القلب من الأصفاد اليومُ تلاقى حول رفاتك كل أساطينَ النساك بالأمس هتفت تريد الله بلا ميعاد

وكانَ السيف يراقبُ صوتكَ بالمرصادُ جدَدُ أحزانكَ باحلاجُ

قد غاب القحط وجاء النفط

وسال لعابُ الذَّنبُ طويلاً فوق الزاد

فالنيفى يمتزج بالحلاج لأن واقسع أمتسه العربيسة المزرى يُشبه الواقع الذي عاشه الحلاج، وحاول إبداء آراء نحوه، مشكلا عالما خاصا به، كما يستحضر مأساته واللحظات التي قتل فيها الحلاج نتيجة مواقفه، تلك المواقف التي لم تعجب من حوله.

والنيفي يقيم له مجلس عزاء، ويرى فيه المخلص للإنسان المعنى المُكبِّل فكريّا الذي رُبيت علسى يديسه أجيال تلو أجيال، ولن تنسى هذه الأجيال الحلاج مثال الإنسان المفكر والعالم الجليل، والشاعر المرهف، فهو مثال للصامدين على قول كلمة الحق.

وتتبدّى ثقافة الشاعر في محاورته لأبيى الطيب المتنبَى؛ هذه المحاورة قائمة على التناص ببنائه الفكري واللغوي في قصيدته "إطلالة العيد"(٢٤) التسى

وَقَدِ بِصدركَ أم لحينٌ وتغريد؛ سران في السروح أم جسرح وتنهيد؟ ياشك أعر السبيف والأقللم راعفة سالا على الرمال فالدنيا أناشيذ سينان ياصاحبي فالروح إن طفحت بالنور، راق لها في الوجد تجديد

فهو يحاكى المتنبَى في قصيدته التسى هجا فيها كافور الإخشيدي معارضا تلك القصيدة بوزنها وقافيتها من ناحية الشكل، ومضمونها من ناحية المعنى؛ تلك القصيدة التي افتتحها المتنبي بقوله:

عيدٌ بأيَّة حسال عدنت ياعيد؟ بما مضى أم لأمر فيك تجديد (٢٥)

فالمتنبى يصرح بقدوم العيد على حين أنَ النيفسي يلمرح باجوائه موجها خطابه للمتنبى عبر كاف الخطاب المتصلة بمفردة "بصدرك"، وهبو يقرر بشاعريته وفروسيته عندما يقول في القصيدة ذاتها:

ياشاعر الخيال وقيات العاذاب فهال لف رط حزنك أنت اليصوم محسود؟

فهو يدعو للمتنبَى كي يقيه العسذاب لأنَّ المتنبَسي الشاعر الذي قتله شعره، والنيفي يستحضر ذلك البيت الذي قاله المتنبي في ميميته المضمومة: فالخيال والليال، والبياداء تعرفني والسسيف، والسرمخ، والقرطاس والقارزان)

وثعلُ النيفي حاور المتنبّي لأنه وجد فيه شاعر العنفوان والكبرياء العربي، في عصر ادلهم ت فيه الاحداث، وكثرت الخطوب.

وإذا كان النيفي قد حاور المتنبي في داليت المضمومة فإنه ليم ينس الشنفري الأردي شاعر الصعاليك الأول الذي عرف بلاميته المشهورة "لامية العرب" حيث يقول النيفي في قصيدته "فضاء للروح (٢٠):

ياروخ ماسحد الجبين على الدمى البد البيان على المدا و المدا و

فالنيفي يعتد بعقيدته؛ بعقيدة التوحيد، ويخلص لها بكبرياء العربي؛ هذا الكبرياء الذي جعله يستحضر كبرياء الشنفرى الذي تسار علسى المجتمع القبلسي، وانطلق إلى الصحراء باحتا عن الصفاء والنقاء والطهارة؛ هذا البحت من أجسل أن يعيش الإسسان بكرامة رافضاً تحكم الآخرين به، والنيفي يستقي هذه النظرة من لامية العرب في قول الشنفري:

وفيها الأرض مناع للكريم عن الأذى وفيها لمن خاف القلعي متعزل (١٨)

وفي هذا الاستقاع تناص أدبي جزئي مسستمد مسن بيت الشنفرى الذي وظفه النيفي للتعبير عن السرفض للطغيان الذي تعددت أشكاله في بلدان العالم.

ولايقتصر التناص الأدبي عند النيفي على استحضار الشعراء الفرسان من أبناء العروبة إذ يتعداه مازجا بين تناصين ديني وأدبي ،فيستحضر الرمز الديني بلال الحبشي بصوته الدال على صمود الحق؛ ذلك الصوت الصادح بالنشيد الجهادي الثائر في قصيدته "موتك يعشب الكفن" (٢٩) حيث يقول:

وما ظل في الكون إلا بلال ينادي: (أخي داهم الظالمون البلاد فحق الفداء وحق الجهاد)

فهو يستحضر مؤذن الرسول صلى الله عليه وسلم بلال" المؤذن الصامد الصابر الصادق في الدفاع عن المبدأ؛ وهذا الاستحضار هو تناص ديني يمزجه بتناص أدبي عندما ينطق "بلال" بنداء للشاعر على محمود طه؛ هذا النداء غدا أنشودة على مر الأزمان إذ يقول فهه:

أخرى جاوز الظامون المدى فحق الجهاد وحق الفدا

فالجميل في هذا السياق يرتبط بقوة الشخصية التي تدافع عن الحق، وترخص الروح ليحيا الآخرون بعرزة وكرامة؛ هذه الشخصية دينية، أما التناص الأدبي فقد جاء بصورة كلية لبيت الشاعر على محمود طه، ولكن النيفي عمد إلى التقديم والتأخير جاعلاً منه آذاناً يؤذنه بلال الحبشي.

وفي سياق آخر يأتي التناص الأدبي عند النيفي مع عمر أبي ريشة حيث يقول النيفي في قصيدته "هكذا عسعس الليل"(""):

أخيى أتعدر إذ أضرمت في شبفتي كأس الشقاء؟ فأشقى الطامدين أنا الحاملين شبعوس الفجر راعفة بين الضلوع، " ومنا في الأفق ومض سنا"

إذ يأتي التناص في البيت الثاني مع أبي ريشة في قصيدته "عودي" التي نظمت على البحر البسيط، وقد نظم النيفي قصيدته على البحر نفسه، واتدذ القافية التي اتخذها أبو ريشة في قوله (٢١):

وسررت في وحرشتي، والليل ملتحف بالزمهرير، وما في الأفق ومض سنا

فالليل عند أبي ريشة لا أنيس فيه، وهو مظلم بامتداده، بارد في جوة على حين أن النيفي ياتي بالصور الدالة على التفاؤل الثوري المنبئق عن أناس أمنوا بتحررهم، وامتلكوا إرادة صلبة، وطموحاً لاحدود له، وإذ بهم يصطدمون بالواقع المولم، وانكساراته التي تجعل إيمانهم، وإرادتهم، وطموحاتهم تبقى كامنة في صدورهم مكبوتة لم تخرج إلى حيز الوجود الذي بقي مظلماً حزيناً، والصورة في هذا السياق توحي بالسواد الناتج عما بقي في الصدور، وظهر في الجو.

ولا ينسى النيفي أبا فراس الحمداني الذي دافع عن تغور الدولة الإسلامية ضد الروم، وكان أميرا لمنبج إذ يقول في قصيدته "قالت لك الدنيا "(""):

هــزي جــنوع العمــر، منــبخ، هــل أرى سيفاً تقالــده فت على حمــدان؟

إنّه يلجأ إلى اقتباس اللفظ القرآني؛ هذا الاقتباس هو تناص ديني مع قوله تعالى مخاطباً مسريم عليها السلام " وَهُرَّي إليْك بِجِدْع النَّخْلَة تَساقِطُ عليْك رطبا جنيًا "("")، وإذا كان رب العرّة قد خاطب مريم عليها

السلام فإن النيفي يخاطب مدينته منبج حتى تنجب شبيها لأبي فراس في الفروسية والشاعرية، والدفاع عن الأهل والوطن.

ويتوقف النيفي عند مدينة العجائب "بابل" المشهورة بحدائقها المعطقة التي اتجهت نحوها أعين الطامعين في الماضي، وهي الآن تعاني من وطأة الاحتلال الغربي في قصيدته "مساءات بابل" (") إذ يقول:

تباركُ كلَّ النيازك أعراسَ بابلُ فيطفحُ في أفقها القرمزيِّ حكاية طفل إذا جاع، يرضعُ وهجَ القتابل وعن عابد

هز سعف النخيل يسائل عن زاده في الصباح

فخاطبه النَّخلُ: قَاتلُ.. وقاتلُ

فهو يشير إلى عراقة "بابل"؛ هذه الإشارة تناص مع رموز التاريخ التي تجعله يخال مباركة نيازك السماء لأعراسها التي أنجبت أبطالاً حرموا من قوت عيشهم، هؤلاء الأطفال أشداء يقتاتون شعاع نيران الأعداء، كما أن العابد الباحث عن رطب النخيل علمت ألفيل المقاومة والقتال حتى يحقق كرامته، ويحصل على ماريد في حياته.

وتتكشّف أصالة ثقافة النيفي ببعدها المعرفي والحضاري أثناء رثائه للشاعر "يوسف عبيد" في قصيدته "عاشق الشمس"(") عندما يستحضر شاعر الإسلام الهندي "محمد إقبال"؛ هذا الاستحضار تناص أدبي يقف فيه النيفي مخاطباً المرثي قائلاً:

نلت الرضا لم اطويت على اللظى كفي ألف والا كفي أفي سابق فعلى لك الأقول والا وهتف ت للحق المبين فعانق ت المجاولة في عليائها "إقبالا"

فهو يعترف بمزايا الشاعر "يوسف عبيد" الحميدة، وأفعاله الخيرة، ودفاعه عن الإسلام؛ هذا الدفاع الذي يوازي دفاع الشاعر "محمد إقبال" عن الدين الحنيف، وبذلك يرقى بالممدوح إلى مرتبة الشاعر إقبال.

وفي قصيدته "بوح" (٣٦) ينهج النيفي نهج الحق في الحياة مقدما بوحه هدية إلى أمه عبر تناص ديني مع اي الذكر الحكيم قائلاً:

أم الله المعرب أله المعرب المع

ف الحقُ دأب ي، والف ضيلةُ م ونلي والفك را والمحمد والمحمد الجميل الجميل المحمد الحميل المحمد الحميل المحمد المحمد

فهو يلتمس من أمّه مؤكّداً لها النور الدي يعقب حلكة الظلام؛ هذا النور الذي جعله يسمعى لإرضاء الحق، والحق هو الله، وهذا المعنى يستمده من قوله تعالى: " وقُل جَاء الْحق ورَهق الباطل إن الباطل كان رَهوقاً (٢٧) كما أنَّ النيقي يتسلح بالفكر ويصبر علسى الشدائد مستوحياً صبره من قوله عيز من قائل: وجَاوُوا عَلَى قَميصه بدَم كذب قال بَهل سولت اكم أَنْ المُن قَميصه بدَم كذب قال بَهل سولت اكم أَنْ أَمْرًا فَصَيْرٌ جَميلٌ والله المستعان على ما تصفونَ (٢٨) إذ يقوم منهجه الحياتي على الفضيلة والحق اللذين يسعى إلى إقرار هما مترودا بثقافة واسعة، متجدا بالصير الجميل لمواجهة محن الأيام.

وتبدو قوة إيمان النيفي؛ هذه القوة تؤكد تناصب المعنوي مع عقيدته، وهضمه للفكر الإسلامي في قصيدته "فضاء للروح(٣٩)" التي يقول فيها:

وإذا وقف ت على الهجيد ر مصليا روى شحوب الأرض عط ر صحلتي ينداخ صوت الحق في خلدي كما ينداخ مصوح النصور في الظلمات

فهو يبين لنا التزامه بدينه، وتأديته للفرائض مهما قسا عليه الواقع لأن الصلاة تبدد الهموم، وتجعل قلب الإنسان مطمئنا، وهي زكية عطرة تعطر الأرض التي سجد عليها جبين المصلي الذي ينبض قلبه بذكر الحق؛ هذا الذكر ماهو إلا نور يبدد ظلام الليل، وظلم الإنسان للإسان.

وفي قصيدته "قالَتُ لكَ الدَّنيا" (\* عُ) تتوالى الصور النفسية المعبَرة عن عمق تواصله مع عقيدته، وتمثَله لما أنزله ربّه على خاتم المرسلين إلى إذ يقول:

أنا في شعفه الكون نفع عاطر قد باركة فه لطائف السرمين التوحيد يله خ فافقي في سيل ظلي في وق كان مكان من كورة التوحيد كأسسي تسرة شعت، ففي الن عبير ها الرباني ولقد سيقاني الله عيز ها الرباني ويداك غير المرز ماسقاني الله عند أن المحيد المرز ماسقاني أنا ياحياة على ترابك مسلم أنا ياحياة على ترابك مسلم أنا ياحياة على قبير المرز المائل ا

عرير ١١١٥ ه ٢٠١١

و عقيدة سيماء يعبر عدنها ظلام العصور، وشيرعة الأوثان ان ربّ اهُ ماقصدت سيواك قصائدي وبغير ردك مابريت ليساني

فالنّيفي يعتد بوجوده في الدنيا التبي رآها قلباً يحركه النيفي يعطره الفواح المبارك برحمة الله؛ تلك الرحمة التي استقاها شاعرنا من قوله تعالى: "الرحمن علَّم القرآن خلق الإنسان، علَّمه البيان"(٤١) إذ تعلُّم بيان العربية وصفاءها، فغدا مشرقاً ناطف بالذكر حيثما توجّه، وأينما حل، يحتس خمرة إلهية من كوثر ربّه مستمداً هذا المعنى "إنّا أعطيناك الكوثر"(٢١)؛ ذلك النهر العذب السلسبيل الموجود في جنسة الخلود؛ هذا الاحتساء يعنى تواصله مع ربه، وطهره ونقاءه؛ هذا الطهر نجده في قوله تعالى: " عَلَيْهِمْ ثَيْبَابُ سُندُس خَصْرٌ وَاسْتَبْرُق وَحُنُوا أَسَاوِرُ مِن فَضَّةً وَسَقَاهُمْ رَبُّهُ حُ شرابًا طَهُورًا "("أ)؛ هذا الشراب الطهور غذى نفسه، وسرى في دمه، ونبض في قلبه لذا كان عليه أن يعتز بوجوده مسلما ينافح عن عقيدته، ويحبُّ السنيا النسي تعطى البسطاء المحتاجين محسا بألام الآخرين مناديا بالعدالة والتحرر كي يحقق الإنسان كرامته، ويستخلص من ظلم الطاغيين، ناذراً شعره لخدمة عقيدته، سائراً في ركب الشعر الهادف للتغيير المناصر للحق المفعم بالإيمان العطر النضر المشرق بنور الله النابض بذكره، المرتشف من عذب كوثره.

والنيفي من الشعراء المسؤمنين السذاكرين ربهه، المرتلين ذكره، الطالبين مغفرته ورحمته، الأنه اللطيف الغفور الكريم، إذ يقول في قصيدته "إطلالة العيد"(أنا):

ال ضارعون بأيات الهدى سحرا المسلم العالمي وآي الفجر مشهود ربياه لطف ك حسبي مناك مغفرة مناك اللطف والجود

إنّه في ركب المتبتلين إلى ربّهم، القارئين القرآن ساعة السحر؛ هذه القراءة نجدها في تحفيز ربّ العزّة لهم" أقم الصلاة لذلوك الشَمْسِ إلَى غَسَق اللّيل وقُرْآنَ الْفجر إَنَّ قُرْآنَ الْفَجْر كَانَ مَسْهَوْدًا "(٥٠)؛ هذا التحفير يدفع المؤمنين لامتثال أو امر ربّهم كما امتثلها النيفي مضمناً شعره المعنى القرآني؛ هذا المعنى جاء عفو الخاطر بعيداً عن التكلف لأنه من طبيعة الشاعر متصل بصدق أحاسيسه ومشاعره لأنه يعبر عن ذاته، وفكره المستمد من كتاب الله وشريعته السمحة.

ويتضرع النيفي إلى خالقه شاكيا معاناته إلى ربه: تلك المعاناة التي بددها إيمانه في قصيدته "بــوح"(13) التي يقول فيها:

ربّ اه قد حمم الرجساء بخساطري ومسميتي عرزت علسى الإفساح قد أظلم ت دنياي لسيس يسضينها إلا لطسائف نسورك الوضاح المستوي مسن راح ينتظر السردي ذلا، وحامسل روحسه فسي السراح؟ فسقيت شح السنفس مسن ألسق المنسى كأسا، ففاض النّسور فسي أقداحي

فهو يلجأ إلى النداء "ربّاه" وقد حذف أداته لـضيق المقام من جهة ولقرب المنادي من جهة أخرى، وينتقل من النداء الذي يحمل في طياته التصرع والانكسار للخالق إلى بيان حاله عبر أسلوب التوكيد (قد حمة الرجاء)؛ هذا الأسلوب التصويري المفصح عن صورة معنوية تجعلنا نتخيل إصابة رجائه بالحمى، كما أنَ مصيبته أصيبت بالعي لأنَّ الدنيا غدت مظلمة، والذي يبدد ظلامها هو نور الخالق الموجود في قوله تعالى: "اللَّهُ نُورُ السَّمَاوَاتِ وَالنَّارُضِ مَثُلُ نُورِهُ كُمشَّكَاةً فيها مصنباح المصنباح في رُجَاجِة الرُجاجِة كَأْنَهَا كُوْكُبُ دُرَيَّ يُوقَدُ مِن شَجِرَة مُبَارِكَة زَيْتُونَة لا شَـرُقَيَة وَلا غَرْبِيَـة يكادُ زيْتِهَا يُضِيءُ ولُو لُمْ تَمْسَسُنهُ نَارٌ نُورٌ عَلَى نَور يهدى الله لنوره من يشاء ويضرب الله الأمثال للناس واللَّهُ بِكُلِّ شَنَّى عَ عَلِيمٌ "(٢٠). وقولت عز من قائل: وأشرقت الأرض بنور ربها ووضع الكتاب وجسىء بالنبيين والشهداء وقضي بينهم بالحق وهم لْأَيْظُلُّمُونَ ( ^ أ ) ؛ هذا النور يجعل النيفي محسناً بالأمان ؛ هذا الأمان يعنى إيمانه الصادق لأنه يستقى من القرآن الفاظه ومعانيه ويوظفها في شعره؛ هذا التوظيف ليس إقحاما على الشعر بل إنما جاء من طبيعة التكوين الشعري عند النيفي؛ هذا التكوين قلما نجده عن شعراء يعاصرونه، فهو يستقى من قوله تعالى: "أمَنْ هُو قانت آناء الليل ساجدًا وقائمًا يحدرُ الآخرة ويرجو رحمة ربه قل هل يَسْتُوي الذينَ يَعْلَمُونَ وَالذَّينَ لايَعْلَمُونَ اتْمَا يَتذكرُ أُولُوا الْأَلْبَابَ "(٤٩)؛ يستقى أسلوب الاستفهام ليعبر عن حالة منطقين من البشر، احدهما يريد الموت على وسائد الذل والمهانة ويسلم بكل ماحوله، والآخر يأبي أن يموت ميتة الأذلاء المصاغرين لأنه يتمنعي الموت في ساحة العزة والكرامة؛ هذا الموت يجعلني أستحضر ماقاله الشاعر عيدالرحيم محمود (٥٠):

سيأحمل روحي عليسي راحتي وألقى بهسا فيي مهاوي السردي فإمَــــا حيــاة تـــسش الـــصديق وإمّا ممات يغيظُ العدا

والنيفي يشير إلى من يحمل دمه على كفُّه؛ هذه الإشارة توحى بكرمه وسخائه على الرغم من شيخ

ويمضى النيفى موضحا عمق إيمانه لأنه إيمان قائم على الكرم، على بذل النفس؛ هذا البذل نابع من فيض النور الرباني الذي ملأ نفسه فهو ممتثل لقوله تعالى: والذين تَبوَّؤوا الدَّارَ والإيمانَ من قبْلهم يُحبُّونَ مِن فَالهم المُعالِق مِن هَاجَرَ النَّهُمْ وَلا يَجِدُونَ فَي صُدُورِهُمْ حَاجَةً مَّمَّا أُوتَـوا وَيُؤْثِرُونَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ وَلُوْ كَانَ بِهُمْ خُصَاصِةً وَمَسِن يُوق شَحَّ نَفْسِه فَأُولْنَكَ هُمُ الْمَفْلَحُونَ "(١٥).

ويدعو شاعرنا ربه راجيا حنائمه، ونسشر دفق الإيمان في قلبه عندما تنتابه الألام، ويستمع بقساوة المعاناة في قصيدته "ابتهال الشموع"(٥٢) التي قال فيها:

ربَاهُ هب ألى من حنانك نعمة وانسشر شهدا الإيمان فه دفقاتي واربط على قلبسى إذا عصف السدجي واكتظ جسمى الغضن بالطُّعنات

هذا الدعاء يستقيه النيفي من قوله تعالى: " رَبِّنا لا ترغ قلوبنا بعد إذ هديتنا وهب لنا من لذنك رحمة إنك أنت الوهابُ "(٥٠)، وهو يعي عطاء ربه، ويتق بذلك العطاء، كما يطالبه بأن يربط على قلبه أيسام السشدائد والمحن كي يتجاوزها صابرا، هذا المعنى نجده في قوله تعالى: "وربطنا على قلوبهم إذ قاموا فقالوا ربنا رب السموات والأرض لن ندعو من دونه إلها "(٥٠).

ولعل استقاء النيفي من هاتين الآيتين ماهو الادنيل على صيره الصير الذي صيرة أيوب عليه السلام، والصير الذي تحلَّى به يعقوب علي فراق يوسنف عليهما السلام، والأمن الذي زرعه الخالق في أفسدة أصحاب الكهف، هذا الأمن يريده شاعرنا إذ أحاطت به الخطوب، وسكن غياهب الكهوف.

ويصر النيفي على تمسكه بالصير عندما يخاطب المتنبَى في قصيدته "إطلالة العيد" (٥٥) إذ يقول له:

واصبر فديتك عن الفجر موعدنا فالصصبر فسي السنفس يسوم السروع محمسوذ

فهو يطالب المتنبئ بالصبر على الظلم والقهر لأنه متفائل بيزوغ فجر الخلاص، ولأنّ الصبر مفتاح للفرج، وامتلاك للشخصية المؤمنة؛ هذا الصبر مستمد من قوله تعالى: "اصبروا وصابروا"(٢٥)، وقوله: "وأطيعوا الله ورسوله ولا تَنَازعُوا فَتَفْ شَلُوا وتَدُهب ريحكم وَاصْبُرُواْ إِنَّ اللَّهُ مَعَ الصَّابِرِينَ "(٥٧)، وقوله: إنما يُوفى الصَّابِرُونَ أَجْرَهُم بِغَيْرَ حساب"(٥١).

فالصير الذي رغب فيه الله المؤمنين يمتثل له النيفي قولاً وفعلاً، ويطالب المتنبَى أن يمتثله لأنَ الصبر عنوان للإيمان الحقيقي.

وفي سياق آخر يسوق النيفي الألفاظ القرآنية المأخوذة من سبورة يوسف حيث يقول (٥٩): خاب فأل الطُّغاة قد حصمص الحق ف صبر على الجسراح جميال

فهو يشير إلى انتصار الحق في هذا الرمن كما انتصر يوسف عندما اعترفت امرأة العزيز بمراودتها له حيث ورد ذكرها في قوله تعالى على لسانها: "الأن حصحص الحق أنا راودته عين نفسه وإنه لمين الصادقين"(١٠) وعندما كحل يعقوب عينيه برؤية يوسف عليهما السلام بعد صير جميل صيره، ونـور بـصره فقده، وقد تحققت له أمنيته برؤية يوسف.

ويتكشف التناص الديني الدال على إشارة تقافيه عميقة وجميلة عند النيفي في قصيدته "سيد الألم الدفين (١١) التي يقول فيها:

ما بين صابى والترانب أبحسر دفق ت بأحصان الوجود جواهرا

هذا التناص الديني مستمد من قول رب العزة: خلق من ماء دافق يخرج من بين الصلب والترائب "(١١) إذ يكسب النيفيِّ الشعر صفة الخلق لأنّ الشعر ابتكار ناتج عن مخاض ولادة في النفس جاعلا منه دررا غالية التمن منطلقا من تقته بالكلمة الهادفة التي يقدمها الشعر؛ تلك الكلمة الموثرة التي تحرك المتلقي، وتفاعله معها لما فيها من أصالة وبلاغة وبيان.

ويبدو التناص الديني قوياً في قصيدته "عناق"("١) إذ يقول فيها:

عــانقى، يــاروخ، أطياف المناسى واسبحى تيها بامواج السسنا واعبرى مسن زفرة الجرح إذا ع سعس الح زن بآف اق الدنا

إذ يفتتح قصيدته ببيت قائم على التوازن الجميل بين صيغتي الأمر "عانقي، اسحبي "؛ هذا التوازن ناتج عن العطف بالواو محددا مفردات مستمدة مسن السذكر الحكيم لأن الروح مأخوذة من روح الله؛ هذه السروح يطالبها النيفي أن تضم الأماني التي يحلم بها كما يطالبها بأن تسبح في بحر الأتوار الربانية؛ هذه الأتوار يعيها شاعرنا ملازمة لرب العزة؛ هذه الملازمة تسدل على الجميل الصافي التقي النقي الذي يعبر من واقع على الجميل الصافي التقي النقي الذي يعبر من واقع مؤلم عندما يشتد هذا الواقع متناصاً مع المعنى القرآني يعدو الحزن عند النيفي بسواده وعمقه مستبها لسيلاً يعدو الحزن عند النيفي بسواده وعمقه مستبها لسيلاً ومضة أمل عند الإنسان مما يسدل على الآفاق التي تمثل الومضة؛ والصورة في هذا السياق لونية سوداء؛ وسوادها دال على القهر والظلم والجور الذي يعاني

و عندما يرثى النيفي ابن منبج السماعر "يوسف عيد" في قصيدته "عاشق الشمس "(١٥) تتجلى تقافته الدينية دالة على التناص الديني مع القرآن في قوله:

منه الإنسان على سطح البسيطة.

انسست نياراً أم لمحست هيلا؟ يسا مبصرا خليف الجميل جميلا إنسي وحقي من استوى في عرشه ويحسق من في ذر الآجيالا وعجلست، ياربي، إليك ومهجتي عطشي تروم السلسل الهطال الهطال في الأرض، وهي في سيحة فرجوت أحضان المسموس مجيلا

ويبدو التناص الديني جلياً في كل بيت قرضه النيفي، ويأتي دالاً على البعد المعرفي والجمالي لشعره الذاخر بالثقافة الأصيلة إذ يستقي من قوله تعالى على لسان موسى عليه السلام: "إنّي آنست ناراً لعلي آتيكم منها بقبس، أو أجد على النار هدى"("آ) ؛ هذا التناص فيه تفاؤل قوي ورغبة بالخلاص من الظلم، وترسيخ لمبدأ الجميل ذي النموذج المثالي.

ويمضي النيفي من تفاؤل بالخلاص من الظلم الله القسم بالذات الإلهية؛ هذا القسم استقاه من مكانة الله في السماوات العلا في قوله تعالى: "الرحمن على العرش استوى" (١٠٠)، كما يستحضر قصة موسى حينما دعا ربه إذ قال تعالى على لسانه: "وعجلت إليك رب لترضى" (١٥٠) إذ يدعو النيفي ربه كما دعاه موسى عليه

السلام لأنّ روحه ظمأى تطلب الارتواء من فيض الرحمن لأنّ الدعاء شفاء للنفس، وريّ لعطشها.

كما يشير النيفي إلى الصحابة الثلاثة الذين تخلفوا عن الجهاد، وأشار إليهم الخالق في قوله: "وعلى الثلاثة الذين خلفوا حتى إذا ضاقت عليهم الأرض بما رحبت، وضاقت عليهم أنفسهم، وظنوا ان لا ملجأ من الله إلا إليه ثم تاب عليهم ليتوبوا إن الله هو التواب الرحيم "(١٠) فهو يسرد قصة أولئك الصحابة ويسقطها بأسلوب مغاير على الواقع لأنه يرثي من أحب؛ هذا الرباء يجعل من خلاله الشاعر يوسف عبيد مرتقيا إلى مرتبة سامية عندما تشتذ الأزمات إذ يكون اللجوء إلى جوار الرفيق الأعلى أكرم الأكرمين.

وفي قصيدته "ضياع" (٧٠) يظهر تناصله الديني مسع سورة الملك في قوله:

أشهاب أم صخرة من ظلام؟ (فارجع الطرف هل ترى من فطور؟)

فالنيفي يستقي الشطر الثاني من قوله تعالى: "الذي خلق سبع سماوات طباقا ما ترى في خلق الرحمن من تفاوت فارجع البصر هل ترى من فطور؟"(١١) ؛هذا الاستقاء تصرف به السشاعر إذ أبدل كلمة البصر الموجودة في الآية الكريمة بمفردة "الطرف"، وقد افتتح بيته بالاستفهام الدال على التصور إذ لايدري النيفي ما يحصل في الواقع ويأمر نفسه محاورا الآخر كالحوار الوارد في الآية عله يدرك حقيقة الأمر المرتبط بالواقع.

ويستمد النيفي التناص الديني من الذكر الكريم في قصيدته قسم لذي حجر "(") فيقول:

هل في دمي المهدور "قسم لذي حجسر؟"

هذا التساؤل المرتبط بحالة إنسان أهدر دمـه فيـه تناص مع قوله تعالى "هل في ذلك قسم لذي حجر؟"("")

وهكذا نرى أن الشاعر حسن النيفي من السشعراء المثقفين المتعمقين في القراءة الممتثلين أصالة التراث المتشربين للمبادئ الإسلامية الصحيحة؛ تلك المبادئ الإسلامية الصحيحة؛ تلك المبادئ التي امتثلها شاعرنا قولاً وفعلا متخذا الصبر شعاراً له، مقتديا بنماذج امتثلت الصبر، كصبر يعقوب على فراق يوسف، وصبر يوسف على أذى إخوته وصبر أيوب على بلواه، كما أنه استحضر فرسان السشعر العربي على بلواه، كما أنه استحضر فرسان السشعر العربي كالسنفرى الأردي الجاهلي، والمتنبي العباسي، والحلاج، وكعب بن زهير، وحسان بن ثابت الأتصاري، ولم ينس أبطال العرب الخالدين كخاليد بين الوليد، وعبدالله بن رواحة، وصلاح الدين، وسيعد بين أبسي وقاص، كما استفاد من آى الذكر الحكيم في بنانيه

التفاقة

الشعرى بشقيه اللفظى المعنوى: كل ذلك يأتى للدلالــة على أنَّ النيفي شاعر من شعراء الطبقة الأولى في القرن العشرين لأنه حاكم كبار شعراء العربية، وارتقى الى مرتبتهم في الفنَ الشعرى ممتلكا حسّا فنيّا ممبرزا، وثقافة عربية أصيلة لاتشوبها شانبة، وما أحوجنا الى شعراء يرتقون إلى المنزلة التي تربع عليها السشاعر حسن النيفي ابن منبج البار !.

### هو امش البحث

- (مرافئ الروح) حسن النيفي- ص٧٧- دار اليمان-(1) حلب- منبج- ١٠١٥م- ط١.
  - (مرافئ الروح) ص ٨٣ و ١٨. (1)
- (رماد السنين) حسن النيفي- ص٢٢- دار الوعي (4) العربي- حلب- ٢٠٠٤- ط١.
  - (رماد السنين) ص٤٨. (1)
- (الأخطل الصغير شاعر الألم والمجد والعشق) هاني (0) الخير - ص ۱۵۸ - دار مؤسسة رسلان - دمشق ۲۰۱۰ -
- (ديوان أبي فراس الحمداني) د. سامي الدهان- حـ٣ (7) ص ٣٢٩- المطبعة الكاثوليكية- بيروت ١٩٤٥- ط١.
  - (رماد السنين) ص٤٥. (V)
- (ديوان بدوى الجبل) ص٤٤٥- مؤسسة النشر (A) الإسلامي- إيران- قم ٢٠٠٠ ط٢.
  - (مرافئ الروح) ص٩٥. (9)
  - سورة الحجرات، أية ١٣. (1.)
  - (رماد السنين) ص ٢٠ و ٢١. (11)
    - (١٢) سورة الحجر، اية ٨٥.
    - سورة المائدة، آية ٢٨. (17)
- (معجم البابطين) مجلد٤ ص٧٦٣ إيليا أبو ماضي (12) (١٨٨٩ - ١٩٥٧ م مؤسسة جائزة عبدالعزيز سعود البابطين للإبداع الشعرى - الكويت ٢٠٠٨ - ط١.
  - (رماد السنين) ص٥١. (10)
  - (مرافئ الروح) ص ٣٤ و ٣٠. (17)
    - نفسه ص ۹۷ و ۹۸. (1V)
    - (رماد السنين) ص١٩. (AA)
    - (رماد السنين) ص٢٢. (19)
  - (مرافئ الروح) ص٧٥ و٥٨ و٥٩. (1.)
  - - نفسه ص١٤ و ٢٥. (YY)
- (كتاب أخبار الحلاج) جمعه: ل. ماسينون وب. كراوس ص ۱ و۲ و ۳ - مطبعة القلم - باريس ۱۹۳۱.
  - (رماد السنين) ص١١٩. ( 7 7 )
  - نفسه ص ۲۲ و ۲۸ و ۲۹. (YE)
- (شرح ديوان المتنبى) شرح: عبدالله البرقوقى- حـ٢ (YO) ص١٦٧ – مطبعة الاستقامة – القاهرة – ١٩٣٨ ط٢.
  - (۲۱) (شرح ديوان المتنبى) حــ٤ ص١١١.
    - (۲۷) (رماد السنين) ص ۵۱ و ۵۲.
- (أعجبُ العجب في شرح لامية العرب) جار الله أبو القاسم محمود بن عمر الزمخشري- ص١٨٥- دار الوراقة-11--01797

- (۲۹) (مرافئ الروح)ص ١١٤.
- (۳۰) (رماد السنين) ص ۲۰
- (۳۱) (ديوان عمر أبي ريشة) مج ١ ص٢٠٣ دار العودة -
  - بيروت ١٩٧١م ط١
  - (۲۲) (مرافي الروح) ص٥٧.
  - (٣٣) سورة مريد، الأية ٢٥.
  - (۳٤) (رماد السنين) ص١٢٢.
  - (٣٥) (مرافئ الروح) ص٦٦.
  - (۳۱) (رماد السنين) ص ۳۹.
  - (٣٧) سورة الأسراء، الآية ٨١.
  - (٣٨) سورة يوسف، الآية ١٨. (۳۹) (رماد السنين) ص۳۹.
  - (٠٠) (مرافئ الروح) ص٤٧ جتى ٧٦.
  - (١١) سورة الرحمن آبة ١ و ٣ و٣ و٤.
    - - (٢٤) سورة الكوثر آية ١.
      - (٣:) سورة الانسان آية ٢١.
      - (۱۱) (رماد السنين) ص۲۷.
        - (د:) الاسراء آية ٧٨.
      - (٢٠١) (رماد السنين) ص٤٥.
      - (٧٤) سورة النور أية ٣٥.
      - (١: ١) سورة الزمر آية ٢٩.
      - (٩٤) سورة الزمر آية ٩.
- (٥٠) (معجم البابطين) مجلد ٢١١ ص١٢ و ١٤٥ (١٩١٣) ١٩٤٨م) ولد في قرية عنبتا (قضاء طولكرم- فلسطين)، واستشهد في قرية الشجرة من أعمال طبرية (شرقي فلسطين) في معركة يدافع فيها عن وطنه.
  - (١٥) سورة الحشر أية ٩.
  - (۲۰) (رماد السنين) ص۳۲.
  - (٥٣) سورة آل عمران آية ٨.
  - (:٥) سورة الكهف آية ١٤.
  - (دد) (مرافئ الروح) ص ۲۱.
  - (٥٦) سورة آل عمران آية ٢٠٠٠.
    - (٧٠) سورة الأنفال آية ٢٤.
    - (٥٨) سورة الزمر آية ١٠.
    - (٩٥) (مرافئ الروح) ص٠٦.
    - (٦٠) سورة يوسف آية ٥١.
    - (٦١) (مرافئ الروح)ص ٢٩.
    - (٦٢) سورة الطارق آية ٦-٧.
      - (٦٣) (رماد السنين) ص١٤.
      - (١٤) سورة التكوير آية ١٧.
  - (٥٠) (مرافئ الروح) ص ٢١-٢٢-٣٣.
    - (۲۰) سورة طه آیة ۱۰.
      - (۲۲) سورة طه آية ٣.
    - (١٨) سورة طه آية ١٨. (٢٩) سورة التوبة آبة ١٨.
    - (۱۲۰) (مرافئ الروح) ص١٣٣٠.
      - (۱۱) سورة الملك آية ٣.
      - (١٢٢) (مرافئ الروح) ص٣٠٠.
        - (۳۳) سورة الملك اية ٥.

### المترجم:

- ولد في مدينة حلب الشهباء ١٩٤٩ م.
- دكتوراه في اللغات القديمة (السامية).
- مدرس النحو وفقه اللغات القديمة
   بجامعة حلب .
- مؤلف كتاب "الظواهر اللغوية الكبرى في العربية".
- ترجم كتاب "المقدمة التمهيدية للغة الأكادية".
- أعير إلى جامعة الإمارات العربية منذ عام (٢٠٠٠)م

هذا ما جاء على الغلاف الأخير للكتاب

### وأقول:

- كان رئيساً لقسم التاريخ في كلية الآداب وعضواً في ترميم الجامع الاموي بحلب .
- شارك في مؤتمرات عربية ودولية وأشرف على رسائل ماجستير ودكتوراه في جامعة حلب.
- كان من الطلاب المتفوقين في مراحل دراساته كلها ومثقفاً واسع الإطلاع ، غزير المعرفة في كل المواد التي درسها بالإضافة إلى اللغة الانكليزية ، إذ حفظ قاموس المورد، أثناء خدمة العلم ذلك أكسبه التعرف على الأداب العالمية من خلالها.
- درس اللغة الانكليزية لطلاب الدراسات العليا في جامعة حلب

### يقول في المقدمة:

حين أقدمت على ترجمة الأقصوصة الأولى من هذه المجموعة لم يدر في خلدي قط أنني

# د عبدالر من درکزللی آ

من روائع القصص العاطية القصيرة

بقلم:

حسن بيضة

سأواصل الترجمة حتى تصبح لدى مجموعة تربو على أربعين أقصوصة.

وإنني سوف أنشرها في هذا المجلد الذي أتشرف اليوم بتقديمه للقراء.

القصة القصيرة: ومما لاريب فيه ان القصة القصيرة في عصرنا تبوأت مكانة سامية بين الفنون الأدبية خصوصاً بعد أن آذن نجم الشعر بالأفول إن عصرنا هذا أصبح بحق عصر القصة القصيرة.

وقد اشتملت المجموعة على أقاصيص لكتاب من الشرق والغرب بعضهم مشهور وبعضهم مغمور.

وقد حرصنا كل الحرص عند اختياري للنصوص ذات مضامين راقية لقناعتي بان العمل الجيد هو الذي ينطوي على فكرة أو رسالة يريد الكاتب إيصالها إلى الناس.

نجاح القصة يرجع إلى عناصر موجودة فيها، فهنالك قصص يعزى نجاحها إلى مضمونها النبيل ، وأخرى إلى حبكتها المتقنة ، وأخرى إلى لغتها الشاعرة ، وأخرى إلى بنائها الفنى المبتكر أو إلى طريقة رسم شخوصها.

استغرق العمل في ترجمة هذه النصوص كثيراً من الوقت وتطلب كثيراً إن الجهد كنت أعود إليها من حين إلى آخر مهذباً ومشذبا ومنقحاً.

هكذا سار المترجم على خطا أجدادنا في الترجمة إذ ترجموا ألف ليلة وليلة وكليلة ودمنة في العصور القديمة أما في عصرنا فقد ترجم أحمد حسن الزيات قصة رفائيل وآلام فرتر وكثيرة غيره أما في حلب فقد قام الدكتور عيسى

العاكوب بترجمات من اللغة الفارسية والإنكليزية إلى العربية وأيضاً الدكتور مصطفى البكور ترجم قصصاً من الأدب الفارسي بعدما حصل على الدكتوراه من جامعة طهران. عندما تقرأ هذا الكتاب تشعر بأن النص أمامك لغته واضحة سهلة إذ تمكن الدكتور من صوغ عباراته بأسلوب عربى فصيح بعدما فهم النص الإنكليزي واستوعب أبعاده.

### اطؤلغون :

١-غوغمل: نيك ولاي غوغول (١٨٠٩ -: (1107

كاتب روسى ألف الروايات والمسرحيات والقصص القصيرة يعد مؤسس الواقعية النقدية في الأدب الروسى من أشهر رواياته (الأرواح الميتة) ومن اشهر قصصه القصيرة المعطف

۲\_تشارلز دیکنز (۱۸۱۲-۱۸۷۰):

كاتب انكليزي من عمالقة كتاب القصة في القرن التاسع عشر . من اشهر أعماله (( الأمال الكبيرة )) و قصة مدينتين وديفيد كوبر فيلر تتسم اعماله بالعاطفة الشديدة وبالطابع الحزين وتعتمد على تجاربه الشخصية وأبطاله من الواقع على العموم ص ٢٦.

٣- غي دي موبسان (١٨٥٠ ـ ١٨٩٣):

من اعظم كتاب القصة القصيرة في فرنسا يعد مؤسس المدرسة الطبيعية ، عانى مرضاً عقلياً في أواخر أيامه انصبت أعماله على حياة أبناء الطبقة البورجوازية ، ولا سيما في باريس ص (٥٩) .

٤ ـ فيرجينا ستيفن دولفا (١٨٨٢ ـ ١٩٤١): روائيسة وكاتبسة انكليزيسة ... وقد أبدعت خصوصاً في الشكل القصصي ، وهي تعد من أبرز الشخصيات الموثرة في رواية القرن العشرين ... لم يكن اهتمامها ينصب على الحبكة ولا على رسم الشخصيات ، وإنما على إبراز وعي الشخصيات ونسشاطها الذهني وأفكارها ومشاعرها ، وهي الأمور التي تتجسد على نحو رائع في تكتيك تبار الوعي ...

أما أسلوبها النثري فهو أسلوب شاعري إلى حد كبير ومملوء بالصور البصرية الحضرية ... كانت فيرجينيا سيدة المقالة النقدية ص ١٧١.

٥ ـ فرانز کافکا (۱۸۸۳ ـ ۱۹۲۴ ):

كاتب نمساوى من مواليد "تشيكو سلوفاكيا" عانى الاكتئاب واعتلال الصحة وبالرغم من انه كتب كثيراً من الأعمال الادبية ، فإن شهرته تقوم بشكل أساسى على اثنين من رواياته هي المحاكمة والقلعة وهما روايتان رمزيتان معقدتان ؟ لم تنشرا في أثناء حياته ، بل بعد موته ، وكلاهما مكتوبة بأسلوب جلى واضح ، وهذا يتعارض كل التعارض مع غموض الحبكة فيها ، إذ نجد الشخوص فيهما تتصارع وتكافح ضد قدر غامض غير قابل للفهم. ص ١٧٦.

### تعليق المترجم:

الدوقة والجوهري:

قصة قصيرة للكاتبة فيرجينيا وولف أما البيئة التي جرت الاحداث فيها ، فهي مدينة لندن بانكلترة والجوهري هو الشخصية الرئيسية فيها . رجل تغلب على فقره وأصبح غنياً جداً حتى إن

أفراد الأسرة المالكة أخذوا يقصدونه ويزورنه لمساعدتهم ..

القصة تصور بطريقة نقدية أصحاب الثروة المكتسبة وأصحاب الارستقراطية الموروشة ورغبة كل من الطرفين في الزواج من الطرف الأخر لتبادل المنافع.

عندما تبدأ القصة أولأ الجوهري أوليفر وهو رمز لأصحاب التروة المكتسبة وكان في طفولته فقيراً يبيع الكلاب المسروقة ، لكنه فيما بعد بفضل اجتهاده وكفاحه أصبح أعظم جوهري في العالم، ومع ذلك لم يرض بما وصل إليه، ولم يقنع بما حققه.

أما ((الدوقة)) فهي تمثل الأرسىتقراطية الموروثة ، تلعب القمار وتغش زوجها وتبيع اللالسي الزانفة ، وتستغل رغبة الجوهري في ابنتها

وأما (( ديانا فقد استخدمت كعنصر إغواء لاوليفر كى يشتري اللآلىء، وكيلاً يفضح الدوقة ويسبب لها العار وعندما تدخل الدوقة عرفته بعطرها ومقامها . وأناقتها وأبهتها \_ تقوم بابتزاز أوليفر لأنها تعلم انه واقع في حب ابنتها دیانا )).

وهكذا .. فالرغبة في الزواج من ارستقراطية (زواج أوليفر من ديانا) يظهر جلياً في القصة. إن (الدوقة) تبيع أوليفر سراً عشر للألي بعشرين ألف جنيه وذلك كي تسدد ما ترتب عليها من ديون طبعاً من غير أن نجد زوجها وإن مجرد النزهة في الغابة مع ديانا كان لإغواء أوليفر لذلك رأيناه يعطى الدوقة المال من غير ان يقم بفحص اللآلئ ، ليرى ما إذا كانت زانفة

أم حقيقية طبعاً ((أولفر)) يعرف أن اللالي زائفة ولكنه يتجاهل الأمر ظاهرياً طمعاً في قضاء نهاية الأسبوع مع ديانا وهكذا فالطرفان مارسا الخداع ص ١٧٠.

### الوصف :

رأينا في الفقرة السابقة كيف حلل الدكتور دركزللي تلك القصة بعلم نافذ. والآن تقطف لك \_ عزيزى القارئ فقراً من الوصف بأسلوبه الفصيح.

السماء زرقاء والشمس مشرقة والماء يتلألاً، وأوراق الشجر خضراء والأزاهير بديعة أصغيا إلى الطيور المغردة وشاهدا الفراشات في أيام الصحو كل شيء رانع الجمال ص ٢٦ .

فإذا تساقط الثلج وهذا من امتع الأشياء فرحاً بمشاهدة رقائقة تهوى سريعاً كأنها ريش يتساقط من صدور ملايين الطيور لتغفو برقة ونعومة بعد ذلك على ضفة النهر. وكما استمتعا بالسكون المخيم على المسالك والدروب ص ٢٦ معتدل الطول متفتح الوجه صغير العينين

رأيت امرأة ساحرة جميلة طيبة وذكية امرأة من النوع الذي لم يسبق لى أن رأيت مثله من قبل شعرت فورا بالألفة والمودة نحوها شعرت كأني أعرف ذلك الوجه و تلك العينين الحنونتين الذكيتين منذ طفولتي . ص ٩٥

كانت عيناها ويدها الرقيقة التي تمدها إلى وثيابها المنزلية والطريقة التى تصفف بها شعرها كلها تشعرني دائماً بأنني أمام شيء جديد غير مألوف في حياتي ص ٩٧.

فتاة لطيفة طبية القلب ، عاطفية ، ذات عينين حلوتين وصحة جيدة كان الرجال إذا رأوا خديها الورديين وعنقها الناعم الأبيض ذا الشامة الصغيرة الداكنة وضحكتها اللطيفة البريئة يقولون عنها لا بأس بها ص ١٠٤

راحت الصور تنشال على مخيلته كل صورة فيها شاعرية ورائعة أثر من الصورة التي سبقتها ص ۱۲۲.

شعرها المائل إلى الحمرة يتراقص حول وجهها الجميل ص ٤٠٢.

### علم وأقوال:

هذه حكم وأقوال من القصص:

ليس هنالك ما هو أكثر إذلالاً للمرأة بمظهر الفقيرة بين النساء الثريات ص ٤٩.

المال كالفودكا يجعل الانسان يتصرف بشكل غریب عجیب ص ۸۲.

إن الحياة الرافهة والتغذية والكسل تولد في الإنسان الروسى أشد أنواع الغرور والغطرسة ص ۱۸.

الكذب الذي يرفع من شاننا أحب إلينا من الحقائق التي تردري بنا أو تحطمن قدرنا البوشكن الطص ٨٥.

الحرية نعمة لا يمكننا العيش بلا وجودها كما لا يمكننا أن نعيش بلا هواء ص ٨٧.

شيء رائع أن يعلل المرء نفسه بالأمال أن يحلم بثروة شيء ممتع بل لذيذ جداً ص ١٢١ .

مجموعة من النساء التافهات اللامباليات اللواتي يعشن في الحاضر فقط ص ١٢٤. حليق اللحية حفا شاربيه

الحب الذي هو أعظم الأمور وأنبلها على الإطلاق إنه يا أصدقائي الأعزاء أعظم معائي الحياة وأشرفها ص ١٣٩.

إن المرأة تقع في الحب تحت تأثير الكلام الذي تسمعه من فم الرجل ص ١٩٤.

الرجل يقع في الحب بسبب ما يراه من الحسن في وجه الفتاة ص ١٩٥.

أيقنت ان هناك قوة غامضة من السحر والجاذبية لا يجدها الرجل إلا لدى عدد قليل من النساء ص ٢٠٤٤٤ .

إن هناك نوعاً خفياً من الجمال لا يمكن أن يقاوم كما لا يمكن معرفة كنهه من النظرة الأولى ص ٢٠٤.

النساء كلهن هكذا يملن إلى المبالغات ويعشقن التباهى بيوتهن ص ٣٢١.

الحزن العميق يمكن ان يغير الإنسان ويفصم عرى اوتق العلاقات ويحطم أقوى أنواع الحب ص ٣٤٨.

إن أروع ما قدمه الإنسان ليس الشعر ولا اللوحات الزيتية ولا الموسيقا ولا القلاع ولا التماثيل التي أبدع في نحتها أولا السفن التي ابناها وإنما الاطفال ص ٣٦٠.

### الإهداء

يقول المترجم

أهدي هذه المجموعة القصصية إلى الغالية غصون عبد الرحمن دركزللي فراشة عمري الملونة ووردة حياتي الناضرة ومصباح أيامي الوضاء

### اللتاب الغادم

سيجمع الدكتور أبحاثاً نشرها وأخرى لم تنشر في كتاب من نوابغ الفكر أذكر منهم:

المتنبي - المعري - أبو فراس الحمداني - عمر أبو ريشة - ابراهيم هنانو - عبد الوهاب الصابوني .

في هذه الأبحاث وغيرها فكراً نيراً وابتكاراً مركزاً وبحثاً مستوف.

### : OF131

كما كنت رائعاً ومبتكراً في كتابك السابق الظـواهر اللغويـة كـذلك الآن فـي اختيارتـك للقصص القصيرة هذه إذ تجولت أعواما تقرأ وتستوعب حياة المولفين وأساليب الكتابة واخترت لنا هذه المجموعة التي تلقي الضوء على حياة الناس في بقاع شتى من المعمورة، تصور حياتهم ونفسياتهم، وطرق تفكيرهم ونقلت ذلك بأسلوب عربي فصيح، وجمل قصيرة وأسلوب قد ارتقى إلى مدارج البلاغة

\$\$ \$\$ \$\$

من روانع القصص العالمية القصيرة ترجمة: د.عبد الرحمن دركزللي طباعة مكتبة زيزان ، حلب ٢٠١٠ م عدد الصفحات: ٣٨٥ عدد القصص ٤١

### ١ - عرض اللتاب

تعد التربية ركناً أساسياً من أركان بناء المجتمع في كل مكان وزمان، لأن هذه التربية تعكس قيم الإنسان، وعاداته، وتقاليده، ومستواه الثقافي، واعتقاده الديني، وكلما اعتنت الأسرة بتربية أبنائها خرجت جيلا مدركا أهمية وجوده، أهمية تراثه، أهمية تمسكه بالماضى، بهويته واستقلال شخصيته.

ومن خلال التربية نستطيع أن نحدد عمر المجتمعات، فبالأخلاق والقيم والثقافة، والعمل الدؤوب ترقى المجتمعات، ويتضح للمفكر عمر ها المديد لأنها لين تموت إذ إنَّ حجر الأساس فيها متين قوى متراص؛ هذه القوة تتطلبها الحياة في هذا الزمن الذي غزت فيسه الفضائيات كلّ بيت، كلّ فرد، وأرادت تخريج جيل متعلق بما يراه على الشاشة، منتقد للأساليب التي تروضه تلك الأساليب التي تقدّمها الأسرة، وتأتى متعارضة مع مايراه على الشاشة فيحتد الجيل وتتفاقم حالته، وتتأزم نقاشاته مع ذويه ضمن المنزل الواحد؛ هذا الصراع القائم بين حاضر التربية الأسرية، وما تقدّمه الشاشة أحيانا من ملوتّات تقف حجرة يتعشر بها الناشئ، وتغدو تربيته على القيم والأخلاق أمرا صعب التحقق مما يجعل الأسر تعانى الأمرين، وتحاول بطرق شتى جعل أبنائها يسيرون على الطريق الذي يرسنخ هويتهم، ويضمن لهم البقاء في سفر التاريخ، لأنَ الأخلاق هي الأساس الذي تقوم عليه الأمم، أو ليس من أجدادنا من صرخ قائلا: إنما الأمامُ الأخالق مابقيت

هذا العراك دفع المعلم أحمد حسن الخميسي الى التوجه لتناول ركن الأسرة الأهم وهو الأم كونها المدرسة الأولى التي يتتلمذ الطفل على

فان هم ذهب ت أخلاقهم ذهبوا

# قراءة نقديت في کتان ک سليمان مصطفى السليمان

يديها من أجل أن يقدم لها ولأسرتها مايفيدها في المستقبل، فكان كتابه "تربية البنات في وصايا الآباء والأمهات" الذي صدر عن دار القلم العربي بحلب، وبطبعته الأولى للعام صفحة من القطع الوسط، وقد جعله المؤلف في ستّة فصول سبقتها مقدمة للمؤلف بين فيها بشكل غير مباشر السبب الذي حدا به إلى تأليف هذا الكتاب إذ يقول: "وإذا كان معظم الناس يسرون لولادة الصبي، وينزلونه منزلة لائقة أكثر من سرورهم لولادة البنت إلا أنهم يربون البنت تربية خاصة، ويولونها رعاية تتماشى مع أنوثتها حتى الصغر حتى تدخل عش الزوجية، حاملة رسالة الأمومة " (ص٥). فالمؤلف يعي دور المرأة في بناء الأسرة

والمجتمع لذا يريدها أن تكون صالحة على المنام الاستره الرغم من محبته للذكر إلا أنه يولي الفتاة عناية كبيرة ويعدها إعداداً سليماً حتى تكون قادرة على بناء منزل وإعداد جيل صالح.

وقد حرص المؤلف أن يقدم في الفصل الأول من كتابه أربع قصص أولها صورة مي لسلمي جبران صايغ، وثانيها "الأب وطفلته الحبيبة" للدكتور إبراهيم الكيلاني، وثالثها: "الآباء والأمهات قدوة للبنات" للدكتور طه حسين، ورابعها "الفراشة ابنة الشاعر" للدكتور أحمد زياد محبّك ففي القصة الأولي "صورة مى"؛ هذه القصة القصيرة تخبر عن فتاة في التامنة من عمرها واسمها "مي"؛ هذه الفتاة رُبِيت على احترام الوقت والتزام أوامر السماء؛ هذه التربية تشير إلى الهدف المتبقى من جعلها فاتحة الفصل الأول إذ جاء في نهايتها مايشير إلى تقيدها بالوقت وعبادتها، "مي تدخل سريرها الساعة السابعة، وكثيرا مايقهرها سلطان النوم قبل أن تنتهي من صلاتها الصغيرة وهي طروبة ترنّ ضحكتها الغالبة في جوانب الدار كأجراس العيد...". (ص ٩)

هذا القول يؤكد لنا تقيدها بالوقت؛ هذا التقيد ينبه الآباء والأمهات على ضرورة تربيسة الأطفال على تنظيم الوقت، وتنشئتهم تنشئة صحيحة، وتعليمهم أمور دينهم، وجعلهم يمرحون لأن الحياة تتطلب العمل، والنظام والراحة، وكل هذه الأمور أحاطت بجو تربيلة مي.

وفي قصمة "الأب وطفاته الحبيبة" للدكتور ابراهيم الكيلاني تأكيد على جمال الطفولة، ووصف لبراءتها عبر امتثال قول ابن الرومى:

تلك حالي وحال كل أب خلق مثلي رحيما عطوفاً ضعيفاً بل هلوعاً أمام هذه الرابطة الحيوية الأزلية التي منها ينبغ كل حب، وينبثق كل عطف، (ص ١٠).

فالخميسي يورد هذه القصة من أجل أن يقدم نصيحة للآباء والأمهات مفادها الرقّة والأطافة في التعامل مع الأطفال، لأنَّ الأطفال عجينة طريّة تخبر بالطريقة التي يختارها الآباء، وتشوى بالفرن الذي يريدونه لها فيتوجب أن يكونوا رحماء في خبزها.

والذي يميز هذه القصه تركيزها على الحنان، وقد ظهر ذلك على لسان الأب القائل: "أني لاأزال أذكر ياطفئتي الحبيبة صورة في أحد كتب التاريخ تمثل أحد الملوك وقد امتطى ظهره ولداه وهو يزحف بهما وهما على ظهره فرحين مزهوين". (ص١٢)

وكأن المؤلّف يدعو الأباء للتعامل مع الأطفال معاملة تنبض بمشاعر الحنان، والعطف حتى يلتصق الابن بوالده ويحس بالأمان والاطمئنان معه.

ويمضي الخميسي ليسرد أخباراً عن الآباء والأمهات الذين كانوا قدوة لبناتهم؛ هذه القصة التي تدعو إلى التعاون بين البنت وأبيها، وقد ظهرت هذه الدعوة في نهاية القصة: "ليس دَيْنُ أبيك الملك بأقل من دينك فلتتعاونا يابنتي على أداء هذا الدين". (ص١٦)

إنها دعوة مباشرة لزرع الوفاء للوالد، وعدم نكران فضله لأن هذا الفضل دين في رقبة الفتاة التي ربيت على يدي والدها.

ومن العلاقة بين الآباء والأمهات الذين كانوا قدوة لبناتهم إلى قصة "الفراشة... ابنة الشاعر" للقاص أحمد زياد محبك، وهي قصة مهداة للشاعر مصطفى أحمد النجار، وفي هذه القصة وقوف من الصديق إلى جانب صديقه الذي رثى ابنته "مروة" رثاء يدل على مدى تعلقه بها وتأثره الكبير برحيلها؛ هذا التأثر دال على براءتها براءة الطبيعة وهي قصة واقعية تجعل القارئ يبكى لوفاء الأب لابنته الصغيرة.

وينتقل المؤلف أحمد حسن الخميسي إلى الفصل الثاني الذي جعله في تربية البنات عبر ذكر أمور خاصة في وصايا البنات حول الواجب والمندوب والمباح والأخلاق الفاضلة والاستشهاد بأحاديث للرسول ، ومما جاء في الحديث عن الحياة قول الرسول عليه السلام: "الحياء حسن ولكنه من النساء أحسن". ص ٢٨

ويعرَج المؤلف من ذكر أمور خاصة في وصايا البنات إلى تربية البنات في وصايا الآباء والأمهات، فيحدد معنى الوصية لغة واصطلاحاً، كما يحدد مفهوم البنوة، وينتقل للحديث عن وصايا قديمة وحديثة قدّمها الآباء والأمهات للبنات، سارداً الوصايا القديمة والحديثة تاركاً المجال للقارئ حتى يعود بنفسه إلى تلك الوصايا في أمهات الكتب، محدداً الأهداف لتلك الوصايا ودوافعها، مسلطاً الضوء على موضوعات الوصايا إذ حصرها في حقوق على موضوعات الوصايا إذ حصرها في حقوق

الزوج والانتقال إلى بيت الزوج، ووصايا حول الزواج وأهميته، وأهمية الاهتمام بالجمال، وإدارة المنزل مستندا إلى أدلة لكتاب أدلوا بدلوهم في هذا الجانب وبما ورد في القرآن والسنة، معلقاً على ماقدم بذكر خصائص وصايا الآباء والأمهات للبنات.

أما الفصل الثالث فقد جاء في وصايا تربوية متنوعة إذ افتتحه بحديث رسول الله يافاطمة أنقذى نفسك وانتقل إلى وصية بذكر الله عند النوم، وقد أشار إلى زيارة رسول الله إلى فاطمة؛ هذه الزيارة الدالة على التودد للصهر، واللين في خطابه، والتأكيد على إحسان البنت، والتواصل معها يسرد رسالة للمدكتور فاخر عاقل إلى ابنته، والمقارنة بين عالم الشباب وعالم الأنوثة، وتربية البنات والبنين، وعلاقة المرأة بالعمل، والجمال، والزواج، وكيفية نظرة الرجل إلى المرأة خارج البيت وداخله، وكيفية تربيتها لأبنائها، وترك حرية الاختيار لها بسرد رسالة من الشاعر حمزة شحاته إلى ابنته شيرين حيث تتضح مشاعر الأب نحو ابنته، وتحريضه لها لكي تتغلب على الصدمات، وتستفيد من التجارب، وتواجه الحياة بقوة، وتحسن الظن بالناس، وتربّـى ابنها تربيـة صالحة، وتسير بشكل صحيح في الحياة، وتخلص في أعمالها لوجه الله، كما يسرد رسالة تهرو" لابنته "أنديرا"، ويسرد قصة "وصية وتضحية" المستقاة من رواية "ثم أزهر الحزن" للأديب فاضل السباعي.

وفي الفصل الرابع يذكر المؤلف وصايا الآباء والأمهات للبنات عند الرواج، وهي خمس وصايا شغلت الصفحات المحصورة بين الصفحتين (٨٦ و ٨٦)، حيث كانت الأم توصي البنت بالغد الذي ينتظرها وتجعلها تتخيل بيتها الجديد وتركز على وصايا الزواج طالبة منها العقلانية والأدب واحترام الزوج والطاعة له الناتجة عن المعاشرة له بالقناعة، ورؤية كل

شيء جميل من البنت، والاهتمام بالنظافة والجمال، والاستعاد لاستقباله عند العودة وإعداد الطعام له، والحرص على المنزل، والحشمة وكتمان السر، وعدم عصيان الأمر، ومشاركته في أتراحه وأفراحه، وعدم الميل لهوى النفس، والابتعاد عن الغيرة، ويختم الخميسي هذا الفصل بوصيته لأم معاصرة مقتبسة من وصايا ذهبية للزواج السعيد لنعيمة نامية.

وفي خامس الفصول الموجودة في الكتاب وصايا العلماء والأدباء للفتيات وهي أربع وصايا وقد شغلت الصفحات المحصورة بين الصفحتين (٨٩ و ١١٢)، حيث سرد المؤلف حديثًا للأستاذ الدكتور محمد سعيد رمضان البوطي إذ تضمن الحديث رسالة إلى كل فتاة تؤمن بالله، قامت هذه الرسالة على التعلم الناتج عن طرح السؤال والإجابة عنه، وألحقه بنصائح لعلى الطنطاوى موجهة إلى فتاة تعانى الأمرين، ثم أتبعها برسالة حكيم حول تربية البنات لحكيم فرنسى اشتغل بالتربية، ونـشر كتابه المشهور تربية البنات، وفيه حديث عن تربية الأم والمدرسة لهما، وتأثير الـصاحبات على البنات، والتركيز على الأمراض القلبية والاجتماعية، وما يجب على البنت فعله، والإشارة إلى الاعتدال والحكمة ومحبة الله والفضيلة، وختم الفصل بتحذيرات موجهة للفتاة مستقاة من كتاب "وحي القلم" للرافعي.

أما في الفصل السادس فقد وقف المؤلف على قصص البنات الذكيات... التقيات، وذكر إحدى عشر قصمة جاء مابين الصفحتين (١١٥ او ١٤١)، وقد افتتح الفصل بالحديث عن البنات في القرآن، وبنات النبي محمد عليه السلام إذ سرد قصصاً عنهنّ، كما سرد قصمة البنتي شعيب ومريم ابنة عمران، وأشار إلى ذكاء ابنة هرمة، واستغفار فتاة، وقصة "دعوه فهو ليس برازق" المقتبسة من "قصص من

رياض الإسلام" لرياض مصطفى العبدالله، والحديث عن السُقيا يوم القيامة، وبنت نبي هذه الأمة، وابن المبارك والفتاة الفقيرة، وفتاة تخشى الله، ومالك بن دينار، وابنته الصغيرة، والفتاة وهارون الرشيد، وخاتمة الفصل والكتاب بكاء فتاة.

### ٦- منهج المؤلف في اللتاب:

لقد اتبع الخميسي منهجاً علمياً استقرائياً في الفصول التي تناولها كتابه إذ انطلق في الفصل الثاني من توضيح يتبادر إلى ذهن القارئ عندما يسمع كلمة "وصية" قد يظن الوصية المالية، ولكن المؤلف ينقله إلى معناه فيقول: "الوصية في اللغة تعني: الفرض والعهد كما تأتي بمعنى الوعظ". (ص٣٠)

والخميسي دو منهج واضح في عرض فصوله، فهو في الفصل التاني ينتقل من تعريف الوصية لغة إلى تعريف الراغب الأصفهاني إلى الاستشهاد بالقرآن، وينتقل لتحديد مفهوم النبوة فيورد ماقاله العسكري في كتابه الفروق في اللغة: "الولد يقتضي الولادة، ولا يقتضيها الابن، فالعلماء يسمون المتعلمين أبناءهم، ويقال لطالبي العلم أبناء العلم، فالابن يفيد الاختصاص ومداومة الصحبة...".

وياتي تعليق الخميسي على ماقاله العسكري: "... فالعالم مقامه مقامه مقامه الأب بالنسبة إلى تلميذه". (ص ٢٦) هذا القول يشير إلى اتساع مفهوم البنوة لأنها ليست مرتبطة بالأسرة فحسب، بل إنها مرتبطة بكل من تسدي اليه معروفا يساهم في تكوين وصقل شخصيته. ومما يدل على وضوح المنهج إيراد وصايا الآباء والأمهات للبنات؛ تلك الوصايا القديمة والحديثة. (ص ٣١) وتحديد أهدافها ودوافعها، والخميسي يذكر "شيرين" ابنة الشاعر حمرة شحاتة التي تأثرت برسائل والدها قائلة:

"أصبحت هذه الرسائل على مر الأيام جزءاً عزيزاً من نفسي...، أقرأ كل رسالة منها عشرات المرات فتعوضني عن غياب الوالد، وتؤنس تعطشي لوجوده إلى جواري...، فكانت النصائح التي تضمنتها خير مرشد ومهذب".

فدور الأسرة ليس متصلاً بوجود الأبوين على قيد الحياة بل إنهما موجودان في ذهن الجيل، وإن فارقا الحياة، هذا الوجود عبرت عنه شيرين التي جاء على ذكرها الخميسي.

والخميسي يمضي ليؤكد لنا أنَ الوصايا أكثر ماتوجه للبنات بعد سنّ البلوغ، وخاصة عند الزواج حيث يقول: "أما الوصايا الموجّهة إلى البالغات الراشدات فهي تبقى معهن مكتوبة ومحفوظة تذكرهن بما قاله الآباء والأمهات" (ص٣٣)

هذا التعليق الذي يؤكده الخميسي يشير إلى أهمية الوصايا، والدافع الذي يجعل الأسرة تقدم وصاياها لابنتها.

والخميسي يشير إلى كيفية ورود الوصايا فيرى أنَّ بعضها ورد من الأب والأمّ بسبب مناسبة كالزواج، وبعضها جاء نتيجة سوال وجهته البنت لأبيها أو لأستاذها العالم كما في رسالة على الطنطاوي لفتاة سألته عن رأيه في بعض المسائل. (ص٣٣)

ويزداد منهج الخميسي وضوحا عندما يشير الى موضوعات الوصايا، فيراها متصلة بحقوق الزوج إذ يسرد الوصية التي قدمتها الأم في يوم زواج ابنة أمامة بنت الحارث، حيث عددت لها عشر خصال يجب أن تحفظها الزوجة لزوجها، وهذه الوصايا ترتبط بحسن المعاشرة والاعتناء بالمظهر اللائم للمرأة المتزوجة، والاستعداد لاستقبال الزوج، وتأمين الراحة له، والمحافظة على ماله وعياله، وكتم سرة، وتنفيذ أوامره. (ص ٣٤ – ٣٥)

ولعل ذكر الخميسي للوصايا التي يحفظها الناس لمجرد سماعها يأتي دليلاً على اعتناء الأمهات ببناتهن وتقديم النصح والإرشاد لهن قبيل دخول عش الزوجية، لأن من شأن هذه الوصايا المحافظة على هذا العش.

لقد أورد الخميسي موضوعات أخرى في الوصايا؛ هذه الموضوعات تتصل بتأدية البنت ماعيها من صلاة وتلاوة القرآن، وذكر الله تعالى حيث يذكر الرسالة رقم / ١٤/ التي أرسلها الشاعر حمزة شحاته إلى ابنته طالبا منها الإخلاص، والمحافظة على الصلاة مستشهداً بآية قرآنية وحديث قدسي، وبعد إيراد هذه الرسالة يأتي تعليق الخميسي بسيطا موجزاً حيث يقول: "كما أن الوصايا حثت على الفضائل ونهضت عن الرذائل، ودعت إلى فعل الخيرات وترك المنكرات، وأن لاينتظر الفاعل للخير جزاء البشر". (ص٣٩)

فالخيمسي بعد أن يذكر العنوان الذي وردت تحته الوصية يوردها حسب عنوانها ويعلق عليها تعليقا بسيطاً مفهوماً من شريحة واسعة من الناس.

### ٣- الله ف من تأليف اللتاب:

لعل الهدف الذي دفع المؤلف الخميسي لتأليف كتابه الربية البنات في وصايا الآباء والأمهات يتضح جلياً من المقدمة ومما حواه كتابه من قصص هادفة واعية؛ هذه القصص التي تكون بمثابة درس تربوي مبسط، موثر، مشوق يريد من خلاله ذرع بذور تربية صالحة للفتيات في عصر تحارب فيه الأسرة، ويحاول الغزو الثقافي محو ذاكرة الفتاة من أجل تهديم البنى الأساسية في الأسرة، والخميسي يريد للأسرة أن تبقى متماسكة، متمسكة بالماضي أخذة العبر والدروس من قصص ترتبط برموز تاريخية ولا سيما تلك القصص التي وردت في الفصل السادس من الكتاب إذ تناول قصص

بنات النبي وابنتي شعيب ومريم بنة عمران، وذكاء ابن هرمة وبنت نبي هذه الأمة، وابس المبارك والبنت الفقيرة، ومالك بن دينار وابنته الصغيرة؛ هذا الذكر لهذه القصص يجعل الأسرة متمسكة بالتراث، والخميسي مااقتصر على ذكر القصص التراثية إذ ذكر قصصاً لكتاب معاصرين؛ هذا الذكر غايته المزاوجة بين الأصالة والمعاصرة، كما أنه أورد رسالة نهرو إلى ابنته ظناً منه أن التربية الصحيحة ليسست مقتصرة على الأمة العربية لن البذرة الصالحة تناسب البشر جميعاً، وهذه المناسبة لعلها متصلة بعالمية القرآن، وإنسانية الاسان.

#### ٤- فلاخطاق خول اللتاب:

إن أهم مايتميز به الكتاب "تربية البنات في وصايا الآباء والأمهات" هو تنوع مادته، وتنوع الشواهد المرتبطة بتلك المادة؛ هذا التنوع يجذب القارئ ويجعله يتشوق لمعرفة المزيد عندما تقع يده على الكتاب.

والميزة الأخرى التي يلاحظها القارئ عبر تأمله لموضوعات الكتاب هي وضوح اللغة، وبعدها عن الغموض والتكلف لأن مسألة التربية تتطلب الوضوح، وبذلك يكون الخميسي مراعياً لأحوال الناس، ويبدو كتابه في متناول القراء على اختلاف مستوياتهم العمرية.

وتضاف ميزة أخرى إلى الكتاب وهي حسن الترتيب والتبويب، هذا التبويب يأخذ بيد القارئ ويجعله متسلسلا في تفكيره، مدركا وعي الخميسي إلى أهمية ذلك التسلسل.

ومن المزايا الحسنة في هذا الكتاب جودة إخراجه ووضوح خطه، هذه الجودة تجعله كتاباً تسهل قراءته.

أما مايؤخذ عليه هو عدم ذكره لكتب تناولت موضوع التربية؛ تربية البنات، وحبدا لو أنه أحال القارئ إلى بعضها من أجل التوسع في فهم هذا الموضوع الهام في حياة الأسرة.

ومما يسجل عليه أنه لم يخرج الأشعار التي وجدت في ثنايا القصص أو الرسائل أو الوصايا، وإن استقاها الخميسي غير مخرجة فإن البحث العلمي يتطلب منه تخريجها وربطها بمناسبة قولها وبالمراجع الأساسية التي وجدت فيها.

كما يؤخذ عليه عدم اتباعه منهجا واحدا في توثيق مادته ولا سيما فيما يتعلق بترجمة الشخصيات ففي قصه "فتاة تخشى الله" (ص١٣٦) ترجم لعمر بن الخطاب في الحاشية على حين أنه أغفل ترجمة مالك بن دينار في القصة التي تلتها مباشرة (ص١٣٧) كما أغفل ترجمة الفتاة وهارون الرشيد. (ص١٤٠)

ولو أنه اعتمد الوحدة في التوثيق لكان كتابه أكثر دقة من الناحية العلمية، ومما يسجَل عليه أنه أغفل الفهارس المرتبطة بالمصادر والمراجع والآيات القرآنية والأحاديث النبوية وأسماء الأعلام والأشعار والأمثال، ولو أنه خصص له فهارس قبيل المحتوى في نهاية الكتاب لاتسم كتابه بالغنى والشمولية سيما أننا نعيش في عصر يركز على الدقة.

ومهما يكن من أمر يبق كتاب "تربية البنات في وصايا الآباء والأمهات" كتابا معاصرا عصرياً مفيداً لابد للمكتبة في أي منزل من اقتنائه ودفع الأبناء لقراءته وفهم ماتحتويه سطوره وتمثلها في الحياة لأن الأسرة تربي وتصارع من أجل ترسيخ أسس تربيتها للأبناء، وتحتاج إلى معين لها، ولعل هذا الكتاب يعين الأسرة في الظروف الصعبة التي تقف أمامها، وتحاول ثنيها عن أداء واجبها تجاه أبنائها في أي مجتمع من المجتمعات، وقد صدق جان أي مجتمع من المجتمعات، وقد صدق جان جاك روسو عندما قال:

إذا أردتم رجالاً عظاماً فعليكم بالمرأة تعلمونها ما الأخلاق وما الفضيلة ".



III

[]]]

### عاصفت العشق



IIII

III

FILE

(B1

HE

خالد بدور

\_\_شقك دِتْ ن رغبــــةٍ في الــــنَّفس إلاًّ \_\_\_\_ لأككامن القليب يك\_ادُ الحُ\_بُّ يقِـتُلُني حنيناً وتلته\_\_بُ الم\_شاعِرُ مِ\_نْ شُـجوني انُ عِـــشقُكِ في ضَـ وج البحر يلطُ مُ كُلِلَّ حين إذا رُمْـــتِ الـــودادَ.. فـــاخ







(81)

IB

IH



HIE

HII

HII

illi

Ш

IH

Ш

HH

الأيّــام يَكُبُ







HIII

[]]

H

## ترورني وأزورها



HII

III

ill

HIII

(1)

FIE

محمود أسار

من ثغرها قد سقيت الروح والغدقا والمـــرء في حـــسنها يَـــشَعْذِبُ الغرقـــا تُخالِطُ الرّوحَ والأفكارَ، تعزف ليي لحناً بـ قص قلباً. كابد القلقا قلـــبي يــــرفُّ اليهـــا، والمعـــاني بــــَدَتْ حَــسْناءَ، تُرْسِـلُ حُـسْناً يُـسْكِرُ الحدقـا أَحْبَبْتُهِا واستبدَّ العشقُ في خَلَدي تاتي صباحاً ونورُ القلب قد بوقا أرنو إلى شعرها، أحبو إلى حُضنها مازال قلبي إليها. يغزلُ العَبَقا أحبَبتُها وأناطف ل وشيخً، رأى في الحـــبِّ ألــف طريــق. يـــزرع الألقـــ







111

101

III

HI

III

181

181

181

111

101

111

101

111

1111

IRI

1111

101

1111

181

Ш

181

111

1111

181



Ш

116

181

111

10)

1111

100

101

101

1114

1111

181

111

101

181

181

IH

111

181

Ш

أصفى من العشق، يأتي مثلما خُلِقا آتي اليها مسساءً، أطرق الباب، لا ترميى نقاباً، ولا تبدي أسي عَلِقا تـــاًتي إلـــيَّ إذا شــاءَ الهــوي، وإذا شاءَ المحبُّ تلبِّي، تمللُ الورقا لا تمنع ألسسائل الملتاع مطلبك تجودُ بالفيعُ عِرتي تمسيحَ العَرقا منها الطَّفولة تُسقى، والقصيدُ غدا حسناءَ فاتنةً، منها الندى انبثقا هامَ الشّيوخُ بِعَقَلِها فكانت صديًّ للحب والبوح، جاءَتْ تجمَعُ الفِرَقا في دربها هامَ شَيْخٌ. لا يرى غيرَها لكنَّها فتحاتُ درباً، وما انْغلقا لحُــسْنها حُــرِّدَتْ نـارُ الـسيوف، فمـا لائت و لوغد، أتى يدعو كمن نهقا







[1]

[8]

III

Hi



HIII

IH

IH

Hill

||||

، وهــو المـاءُ الــدى هِـــيّ الــــدّواءُ لحـــيّ صابــــهُ ألـــ ا مُطِ لُ يَطْمِ سِي ـرَّـدَتْ، واستحـ انُ، فلـــــمْ تأــــــَهْ بمَــــ سْنَها إلاّ علـ ا ورَوْضَها وأتَـ ت كرامته صفورا ومُؤتَلق بالزّهـــر والحـ هـــيَ البيـــانُ وأمُّ الـــضَادِ. يـ صِــباها وقولــوا: شــيخُنا عـــ







101

181

111

111

IBI

111

111

Hill

101

ini ini

111

## قادم من العالم الآخر



1111

IIII

101

181

111

101

101

101

101

1111

IIII

111

III

111

نظير جابر

مهداة إلى الأستاذ الكبير مدحة عكاش

أمشى وحيداً مرّة أخرى على الخط القويم والجمد تحتى يلفح الكون المستعر بالضريم رضوانٌ يمسحُ جنَّة الفردوس بالنَّور المشعَّشعُ ومالك يُلقى على أتباعه الدُّرَّ المرصّع ، أنّى اتّجهت ترى العيونَ الخضرَ تلتحِفُ الظلاما وتبــثُّ مــنهنّ الغوايــةَ والكياســةَ والغرامــا والنَّاسُ في شُغُل عن الغزل المضمَّخ بالعبير كـلُّ يفكّـرُ بالحـسابِ وبالعقـابِ وبالمـصيرِ وتـسلّم الـسَّجّان بالحـسني كتــابي مــن يمــيني وقرأتُ فيه براءتي وطهارتي ومدى يقيني وأتيتُ لله نيا صغيراً حائرَ النظراتِ حالمٌ







111

100

111

1111

Hill

181

1111

181

181

181

101

101

181

111

101

IIII

[8]

181



111

111

III

HIII

101

181

HIII

111

IIII

101

111

IIII

181

[1]

181

[8]

 $\Pi\Pi$ 

أصحو على وتر الصِّبا الرِّيّان والبيض النّـواعمْ وأرشّ أنداءَ النفسج فوق أحبواءِ الأعالي تتلألاً الأطيابُ جندلي من عناقيدِ الدّوالي أمسي مضي، وغدي ترهَّلَ بين أنيابِ المآزقْ ونسائم الآمال تـرقص تحـت أعـوادِ المـشانقْ نامت نواطيرُ الكروم وزغردَ الجملُ الوسيمُ وتحلق الفئران والجرذان والخير العميم سلبَ الكرى من ناظريَّ نضارةَ الحلم السّعيدِ وأضعتُ عمري بين صبح الوعدِ أو لَيل الوعيدِ ساءلتُ أصحابي وهل بقيتْ مع السَّلوي صِحابُ؟ فتثاءبتْ تـشكو وغمغـم في مـدارجها الجـوابُ أُو مِنْ يُعِينُ على الصِّعابِ إِذَا اتبرَّجِتِ الصَّعابُ وتنــوحُ في أفيائهــا الثكلــي المــآذِنُ والقبــابُ وأدورُ في دوَّامـةِ حبلـي بـصندوق الهـزائمْ أتحسِّسُ الحسدَ النّحيلَ، مكحِّلاً حفنَ السراعمُ







186

188

IIIi

111

HII

181

1111

Ш

[8] [8]

111



Ш

m

IIII

HH

من لي بساريةٍ يرفرف فوقها عَلَمُ البشائرْ؟ لأبثها وجعي وأزرع تحتها غرر الخواطر رقدت أماني العِذابُ على بساطٍ من حرير وتبخّــرتْ ســكرى مغميّــةً بأنــاس الغـــدير لم أدر إنْ كان النّهارُ يلوح في الأفق البعيد أم أنّ طيفَ النازلاتِ يعجّ في النّفِق السّريدِ زوّدتُ كلَّ مسالكِ البلوى بفيض من عَذابي وابيضّ شَعري من جراحاتِ النّـوي وذوي شبابي وأدرتُ دولابَ الزّمان على مسار من رغابي فرأيتُ أسرابَ العناكبِ تمتطي قِمَمَ الروابي وتوزّعُ البسماتِ هازئه أبامواج السضّاب ووجدتُ نفسي بين أفواج الأرائب والذئاب لملمت أجنحتي ومرّغت المهازل بالتراب أغلقتُ بابَ مغارتي وصرختُ ما أحلي إيابي! ورجعتُ للكون الفسيح يتضمني شبحُ اغترابي

2





BH

illi

# سحرُ العوى في فريني



Ш

Ш

Ш

[]]]

[]]

منير العباس

\_\_\_ أِذْ يَهْفُ \_\_\_ فَيَ ــــدِيْقِي لَكَــــمْ اَوْقَــــدْتَنِي شَ عط\_رَ العَوَاطِفِ فِي حِي الأَرْيَ لى ريَّاضَ الهِلوَيَ وَالسِّنَّحْمُ يَحْرُسُ وی حَوَالَیْھ فِ عَ قَرْيَتِ عَيْ يَسْتَحِمُّ الْحُسِبُّ فِ عَيْ بِ رَكٍ اتِن لا يَنْتَانِهَ ـــــــــ ائِصُ الْـــوَرْدِ فِـــي أَحْــوَاضِ قَرْيَتِنَــا ارسُ الْعِــشْقَ إذْ مـا مَــسَهَا مَطَ







III

[]]

III

[]]



Ш

IIII

H

HII

IIII

||||

III

HH

 $\Pi$ 

صُدُوا أمَــلا فِـ لُ النَّــايَ راعِــي الحَـ إلى ظِبَــاءِ عَلَــ







(8)

IH

---

III



[8]

[]]}

IH

III

[]]

أمّا أنا فَاللّهِ الِيْ بَعْ ضُ ذَاكِرَةِ فَيْهِ ازْغَالِيْ الْ عُمْ رِيْ خَانَهِ الْكِبَ رُ فِيْهِ ازْغَالِيْ لَ عُمْ رِيْ خَانَهِ الْكِبَ رُ قَدْ كَانَ جَهْلِ فِيْ بِسِرً الْحُبِ مُعْ ضِلَةً مَا كَانَ يَنْفَعُنِ فِي حلّها حَدَّرُ مَا كَانَ يَنْفَعُنِ فِي حلّها حَدَّرُ مَا أَبِي الْحَبِيْ فِي حلّها فِي حلّها الْجَنِي برشْ فَة مِن لَمَ فَيْ مَا التَّفَ الِيْ لَمَ اللَّهَ الْمَالِحَ فَيْ مُعَالِحَتِيْ رُغْ مَا التَّفَ الْإِيْ لَدَيْهَا فِي مُعَالَحِتِيْ مُا أَيْنَعَ تَ قُبُ لِيْ أَوْ أَثْمَ رَتْ نُصَالِحَ فِي مُعَالِحَتِيْ مُا مَلْ تَ عَلى مَا السَّعَرِهَا السَّعَرَةُ اللَّهَا السَّعَرِهَا السَّعَرِهَا السَّعَرَةُ اللَّهُ اللَّهَالَةِ اللَّهَا السَّعَرَةُ السَّوْلِ السَّعَرِهَا السَّعَرَةُ اللَّهُ السَّهَ السَّعَرَةُ السَّعَ السَّعَلَيْ السَّعَ السَّعَ السَّعَرَةُ الْمَالَةُ اللَّهُ السَّعَرِقَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَرَةُ السَّعَالَةُ الْعَلَامِ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ الْعَلَامِ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَاعِلَيْعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ السَعْمَالَةُ السَّعَالَةُ السَّعَالَةُ الْعَلَامِ السَعْمَالَةُ السَّعَالَةُ السَعْمَالَةُ السَعْمَالَةُ السَعْمَالَةُ السَعْمَالَةُ السَّعَالَةُ السَعْمَالِي الْعَلَامِ السَعْمَالَةُ الْعَلَامِ السَّعَالَةُ السَعْمَالَةُ السَعْمَالِي السَعْمِ السَعْمَالَةُ السَعْمَالِي السَعْمَالَةُ السَعْمَالَةُ الْعَلَامِ السَعْمَالَةُ السَعْمَالِيْعَالَةُ السَعْمَالِعَالَةُ السَعْمَالَةُ ا







EIII

[]]

IH



||||

[8]

[]]]

HI

IN

ا وَتَعْتَ ےیْ عِنَاقــــــ وَطَــــوَقَتْنِي جَـــويَ مِـ فَكَادَ فِـــي صَـــــدْرِها الرُّمَــــانُ يَنْفَحِ قالَـــتْ دَع الـــشَّوْقَ لا تَأسُــــرْ لَواعِجَـــ فَآسِــــرُ الــــشَّوْق لا يُقْـــضَى لَــــهُ وَطَـــ

01/5 01/5

19 9 11



أنا الآن، أقعد في حديقة المدينة أراقب غيوم السماء تتقاذفها الرياح نحو الجنوب، وأجتس ذكرياتي وألوك حيرتي، فقد بدأت قصتي بعد أن أنهيت دراستي الثانوية، وكنت أود أن أدخل الجامعة كي أدرس فرع الحقوق في كلية الآداب، إلا أن نصيبي قد أتى كما قالت أميى. نصحتني أن أتزوج وأترك الدراسة، وقالت ني أن ليس للبنت إلا بيتها وزوجها. تقدم لي شاب، في تلك الآونة، وقال بأنه مغترب من الولايات المتحدة الامريكية وأخبرنا أهله بأنهم سيجيؤون في الساعة الثامنة مساءً. وفسى الساعة المحددة قرع الباب ففتحت أختى الصغرى، ودخلوا إلى غرفة الجلوس. وعندما أمرتنى أمى أن أدخل بالقهوة حسب العادة المتبعة، فعلت، وجلست قبالة الشاب الذي يريد الخطبة. وهتفت أمه : ماشاء الله بنتكم مثل القمر، فخجلت من هذا الاطراء ولاحظت أن الشاب أخذ يسترق النظر إلى. وعندما حان وقت المغادرة رأيت أن الشاب ذو قامة طويلة وحسن المظهر، وقال لي عند المغادرة: يالله. بخاطرك. ووجدت أنه لم يتكلم كثيرا ولم يشارك في الحديث. ومن جملة ماقاله أهله، فهو متذرج في مجال الكمبيوتر وعنده ثالث مطاعم. وقالت أمي، والتي أعجبها السشاب، تمازحني: لن تجوعي أبدا ياسهام في امريكا، فخطيبك لديه ثلاث مطاعم. وتحددت الخطبة بسرعة، بسبب كما قال أهله، بأن عليه المغادرة بعد أسبوعين كي يسير أعماله هناك. وأصبح يأتي إلينا كل يوم يجالسني بالساعات. وبعد أن عقد قرائي، غادر إلى أمريكا. قال سأقدم أوراقك من هناك ولن تأخذ المسألة أكثر من شهرين. وخلال هذا الوقت كان يتصل بي



كل أسبوع يخبرني بأنه اشترى عفش البيت واشترى غسالة جديدة وفعل كذا وصنع كذا. قال لي مرة على الهاتف: اسمعي باسهام لا أريدك أن تتعبى في الغربة، سأحضر لك خدامة. ولأن أهنى بسطاء لم يسألوا عنه كثيرا فقد قالت أمى متباهية أمام صديقاتها بأن وليد (و هذا اسمه) شاب متعم في الجامعات الامريكية ورجل أعمال يملك الملايين وعنده أكثر من ثلاثين عاملا تحت يده. ولأن أهلي فقراء بهرتهم أمريكا وبهرهم وليد بالهدايا التى كان بحضرها معه كل مرة يأتي بها إلينا. وبعد فترة ليست طويلة أتى الطلب إلى السفارة وأعطوني فيزا إقامة، وفي موعد السفر بكت أمى وأخواتي وتمنيت أن يكون أبى حيا ليراني، إلا أنه مات قبل ثلاث سنوات وكنا نعتمد على أخى الوحيد الذي كان يعمل موظفا عند الدولة. وكنت كلما تذكرت أبي أترحم عليه وأدعو الله أن يوفقني في سفرتي وزيجتي إلى أمريكا. كانت أمي بعد كل صلاة تجلس علي السجادة تتضرع إلى الله أن يسساعدني في غربتى وأن يمسك بيدى ولايتركني. وعبرت الكثيرات من صديقاتي عن غيرتهن بأن قلن لى: لاتفرحي كثيرا فان الشباب الذين يعيشون في امريكا لاأمان لهم. لم أصدق وافترضت أن كلامهن أتى من الغيرة والحسد.

طارت بي الطيارة إلى أمريكا، بــلاد المــال وأفلام هيلوود. واسقبلني وليــد فــي مطــار شيكاغو. عندما خرجت مــن قــسم الجمــارك وجدته ينتظرني. من مطار شيكاغو، أخذني إلى ولاية نورث كارولينا ثم إلى راكي مونت. وهي مدينة صغيرة ليس فيها عرب كثير. ودخلنا إلى شقة ذات عفش متواضع فظننت أنهــا شــقة

أعدها من أجل شهر العسل. لكن اكتشفت أنها الشقة الوحيدة التي يسسكن، وهي بالأجرة. فسألته عن البيت الذي أخبرني عنه على الهاتف فقال باعه كي يسير أعماله، فتركت الأمور دون تحري. بعد أسبوع من اقامته الاأمة في الشقة، سألته كيف يترك محلاته هكذا، من الأفضل أن يذهب إلى عمله ولايقلق على، فقال شيئا تفاجئت له ولم اصدق في أول علي، فقال شيئا تفاجئت له ولم اصدق في أول كثيرة، فسألته كيف ؟ وماهو السبب ؟ فقال أنها قصة طويلة وسيخبرني عنها فيما بعد، وسألت: أين العفش الذي اشتريته ؟ فقال بأنه وكيف خسر كل شيء ! فقال : الآن ارتاحي وسأخبرك في الوقت المناسب.

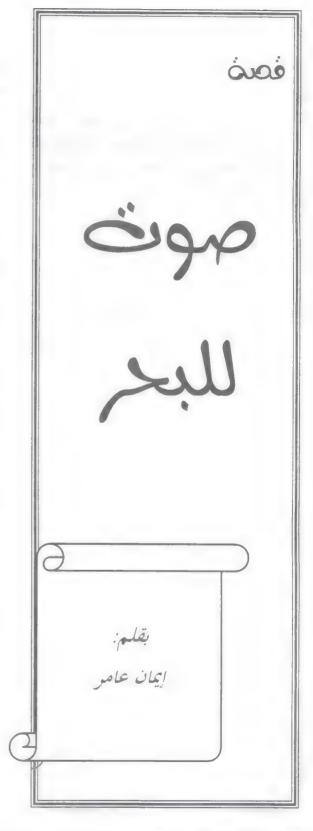
بعد شهر من إقامتي هناك، قال بأنه وجد محلا في مدينة رالي، عاصمة الولاية. ذهبنا إلى هناك، لكن الأمور لم تتيسر مابينه وبسين صديقه. فرجع يبحث عن عمل حتى وجد عملا مع شاب عربي في البيتزا ديلفيري. فاندهشت لما يفعل. سألته لماذا تعمل بأجور رخيصة ومعك شهادة في الكمبيوتر، فرد بأن العمل صعب في هذا المجال بسبب المنافسة الشديدة. ومضى شهر أو اثنين فترك البيتزا وأصبح صعب المزاج وقلقا. كان حتى تلك اللحظة لم يخبرني عن أي شيء جرى له، وفي محض الصدفة كنا في حديقة تقع على بحيرة في رالي، فوجدنا شاباً عربياً مع زوجته وأطفاله. أتى الشاب وتكلم مع زوجي وكان يعرفه من قبل، فجلسنا معا وتعرفت إلى المرأة العربية واحبيتها وذكرتني عندما تحدثت معها باهلي وأخواتي وأخذت رقم هاتفها. وبعد أن رجعنا

الى البيت قلت لزوجي دعنا ندعوهم الى الغذاء في الاسبوع القادم، فقال بأنه لايحب العرب المقيمين هنا وأضاف بأنهم متقلين بالمستاكل فسألت : ماهي المشاكل التي يسببونها له، فقال أنت لاتعرفين شيئا، هم لايحيون بعضهم البعض ولايحبون الخير لأحد. فبكيت يومها. فسألنى عن سبب بكائي ! فقلت : ما إن وجدت صديقة أرتاح إليها وأفرج همومي وغربتي معها، حتى وضعت الأعذار كي ننقطع عن العالم. فروّ قلبه لي وأخبرني أن أحتاط لهؤلاء فهم لايريدون الخير لأحد وسمح لى بأن أحادث صديقتي على الهاتف. لكنه كان حذرا. وفيما بعد عرفت سبب حذره. فهو بفعل هذا كي لاينكشف أمره معى. وأحببت سميرة كثيرا فهي امرأة عربية من الضفة الغربية من فلسطين وكانت تتعامل معى مثل اخت لى. ومسرة كنسا نتحادث في أمور الحياة، فيسألتني: لماذا زوجي لايعمل عند زوجها في سوبر ماركت ؟ فقلت : زوجي لايحب العمل الا في مجاله الذي تخرج منه منذ سنوات. فسألت بسرعة: وماهو مجاله ؟ فقلت الكمبيوتر، فيضحكت طويلا حتى دهشت لها واستغربت طريقتها. فقالت وهي مازالت في ضحكتها: قلت مجاله الكمبيوتر. فقلت لها: وماهو الشيء المضحك هنا؟ فقالت : هل قال لك زوجك بأنه درس الكمبيوتر؟ فقلت نعم. صمتت، فاستغربت صمتها. قالت لى : زوجك بكذب عليك وأنا اقول لك هذا لأنك مثل أخت لي. بعد ان تحادثنا عرفت منها الحقيقة عن زوجي. فهو كان يسكن في رالي من قبل وهرب منها إلى راكي مونت بسبب ملاحقة الناس والديون المتراكمة عليه، وهو لم يذهب إلى الجامعة على الاطلاق،

لأن زوجها يعرفه منذ عشر سنوات وهو لمم يكن يملك أي مطاعم، ولاحتى بيت. وعرفت بأني خدعت في هذا الزواج ولم أخبر أهلي بما اكتشفت. عندما واجهته مرة بالحقيقة، غضب وكشر عن أسنانه وسأل: ممن أخبرك هذا الكذب؟ أهي سميرة؟ بعد ذلك، منعني ممن الكلام معها ثم غير رقم الهاتف بصرقم جديد، وكلما وجدني أبكي لوحدتي وغربتي يتركني ويغادر البيت. وأتى مرة إلى البيت مخمورا وشتمني فارتعبت منه واختبأت في غرفة النوم، فأخذ يطرق على الباب بشدة ويصرخ مما زاد خوفي.

كانت الأيام تمضي وسكره يزداد. ومرة قرع الباب، ففتحت واذ بفتاة أمريكية شقراء وسمينة جدا تسأل عن وليد فخرج معها وقال لي سيعود بعد قليل. لكنه أتى اخسر الليل مخمورا وأخذ يصرخ. لكن آخر مرة اتت الفتاة الامريكية إلى البيت، اخذته ولم اراه بعدها. انتظرت يومين أو ثلاثة فلم يرجع. فاتصلت بصديقتي سميرة وأنا أبكي من شدة خوفي. فأتت وأخذتني إلى بيتها، ومنذ ذلك الوقت لم أر زوجي. البعض قال أنه رآه في ديترويت والاخر قال بأنه ذهب إلى شيكاغو.

والآن، أقعد في احدى حدائق المدينة أراقب غيوما تتقاذفها السماء نحو الجنوب، أجتر ذكرياتي وألوك حيرتي. كيف سأرجع إلى أهلي خالية الوفاض وفاشلة حتى في زواجي!



وشوشات للأمواج تتدافع بين حين وآخر.. يتطاير الرذاذ على وجهيهما.. و بعض نقاط لؤلؤة تلمع على شعر جميلة... يداعب أحمد خصلات شعرها برفق.. بيده اليمنى و باليد اليسرى يحاول أن يزيح بعض الرذاذ المتناثر على وجهه.. جميلة تنظر بابتسامة في عينى أحمد... يقابلها بالنظرة نفسها... يغرقان في

الأيدى تتلامس بحنان...

بحر من نظرات حالمة...

لقد فقد الناس حولهما... أخذتهما لحظات اللقاء...

الجسم يرتعد من التلامس ونـشوة شـديدة تتملكهما

يحاول أن يهدئ من مستاعرها السصارخة والمكتومة.. فلا أحد يسمعها غيره.. يعلم مسا تريد قوله.. لكنها خائفة مسن الاسستيقاظ.... خائفة من صفعة الإفاقة..

تتقارب الأيدي بشوق و لهفة..

تزداد لسعات البرد على وجهه من أثر الحمي..

تهمس: ما بك حبيبي ماذا جري لك؟؟

تكتشف جميلة الأمر.. في برودة أتامله...

- تماسك واصمد.. تكرر..

يجيبها: سأصمد من أجلك حبيبتي.. فقط هي لفحة برد بسيطة عابرة... لا تقلقي جميلة... هات يدك..

تمسك بيده .. يداعب أصابعها ....

جملية تغمرها السعادة..

- لن أعيش بدونك..

أحمد يبتسم.. يهمس:

- أحبك جميلة.. لن أتخلى عنك حبيبتى.. لمسات حانية منه على وجهها..

يريد أن يأخذها بين دراعيه..

يتحسس وجنتها الوردية... يتلمس أهداب رموشها..

تقترب هي من صدره.. تذوب جميلة بين يديه.. تعانقه..

يضمها لصدره..

تزداد ثورة الأمواج.. تتلاطم بشدة..

تتلامس رأسيهما..

يمرر شفتيه على أناملها. لكن يزداد رعشة وحمي..

ترتمي جميلة في حضنه.. تتهامس الشفاه.. تنسى نفسها بين أنفاسه. دقات قلبه في خفقان مستمر ..

تقترب منه أكثر و أكثر..

يذوبان في شهقات ودقات..

لحظة صمت منعزلة عن العالم...

تنهدات... توهان... ذوبان

تتحسس درجة حرارته..

- ما بك حبيبى؟

- فقط هي لفحة برد بسيطة عابرة..

تتقارب الأيدى بيشوق و لهفة .. ترداد لسعات البرد على وجهه من أثر الحمى ..

تسأله بلهفة:

- ما بك ماذا جرى لك؟

- لا تقلقى جميلة موعدى غدا للقاء أبيك يذهبان.. تلملم الطريق أقدامهما.. يأخذهما الفكر بعيداً.. فالأيدى لا تفترق... قبل أن يبتلعهما المفترق يقول لها:

- موعدنا غدا جميلة.. غدا ستتراقص لنا المرايا. غداً نلتقى ويعزف لنا الحب على أوتار

الليالي الحالمة.. غدا تتفتح الزهور بقدومك دىيىيى.،

بهو كبيس في أحد البيوت العريفة.. مفروشات فاخرة متناثرة هنا وهناك. أفخم التجف والتماثيل القديمة تزين المكان لوحات فنية عريقة.. يدخل أحمد لمقابلة والد جميلة..

بنظر حوله... عيناه تجويان المكان بنظرات متلهفة.. عله يلمح طيف جميلة.. يظهر والسد جميلة؛ رجل كبير تظهر على ملامح وجهه تجاعيد الأيام.. يلقى السلام على أحمد و پجلس..

والد جميلة: ماذا تريد؟

أحمد: أنا شاب مكافح من أسرة بسيطة ميسورة الحال...

والد جميلة: ماذا تعنى من وراء هذا الكلام..

يرد عليه بلسان متلعثم:

- أريد الارتباط بجميلة..

والد جميلة: ماذا تقول.. جميلة ابنتي...؟! أحمد: نعم يا عمى جميلة ابنتك

والد جميلة ينهره بشدة:

- أجننت. طلبك ليس عندي..

أحمد: لماذا يا عمى أنا أحب جميلة، أريد الارتباط بها.

والد جميلة: الحب هراء..

أحمد: إنى أحب جميلة يا عمى لا تحرمني منها.. جميلة حياتي

ينهض في غضب قائلاً له:

- المقابلة انتهت..

يتركه.. يخرج

أحمد .. حلمه ينهار أمام عينيه .. يخرج من البيت بخطوات مثقلة.. تائه لا يدرك الطريق..

جميلة ترقب خروج أحمد من البيت. تقف في شرفة غرفتها.. عيناها ممتلئتان بدموع تنهمر مثل اللؤلؤ المنثور..

أحمد يقف. يقول لها:

- موعدنا غداً عند الصخرة يا جميلة..عند غروب الشمس

خرجت جميلة من بيتها... إلى حيث تسكن الروح... كي تستريح وتهدأ ثورتها... هناك عند الصخرة... التي تجلس إليها لسماعات طويلة.... ترقب الشمس المنسدلة، وهي في أحضان البحر.... إلى مرقدها، تذهب الشمس كل يوم، بين أحضان البحر... تعشق دفء البحر وسكونه وغضبة... تعانق جميلة البحر بعينيها... تتأمل وتبكي في حرقة... ماذا افعل أمام جبروت أبي وقسوة قلبه علي... لقد أغضب أحمد، ورفض طلبه... أحمد غاضب ولن أراه بعد اليوم....

ماذا افعل حدثيني....انطقي يا صخرتي أنت الشاهد على حبي، وفرحتي ودمعتي..لحظة غرق في أحزانها....مدت إليها يد لتلمس يدها..تنتفض جميلة وتفيق من غفوتها علي يدي أحمد... يسكن لهيب ثورتها.. ترفع عينيها إليه... يمد أحمد يده... كي يمسح دموع جميلة... في حنو وعطف... يأخذ يدها يطبع عليها قبلة...

الأيدي الآخرى... تمسح الرداد الذي يتطاير من أمواج البحر المتلاطمة....في غضب من أجل جميلة وبكائها...

جميلة: لا تغضب من لقاء أبي! أحمد: هذا هو المتوقع جميلة... تبكى جميلة أنا لا أريد إلا أنت...

أحمد: والدك يقول الحب هراء..

جميلة: حلمي يتناثر مع رذاذ المياه علي الشاطئ الرملي يتسرب يذهب في مهب الريح. هذه هي النهاية..

يصمت أحمد.. تكرر جميلة: هذه هي النهاية؟

أحمد: كل شيء فقد معناه..

جميلة: لا تقل هذا.. حبنا موجود والصخرة شاهدة علينا والبحر وكل من حولنا ولقاؤنا..

أحمد: نعم جميلة أصبحت لا أجد نفسسي إلا هنا معك

يطبع قبلة على جبينها..

أحمد: لا تبكي جميلة.. دموعك تحرقني.. جميلة: لا تتركني.. افعل من أجلي كل شيء..

أحمد: لن يأخذوك مني..

تلتقط جميلة أنفاسها وتصمت لبرهة.. سكن الليل أوصال المكان... الجو أصبح مظلما من حولنا...

- لا بد لنا أن ننصرف...
- أشتاق إليك جميلة ... سأفعل ما بوسعي ... لن افقد الأمل في الارتباط بك ... أبدأ ...

البحر يضحك، و أمواجه تتلاطم، كأنها وحوش تتصارع، بينما كان جسدا أحمد وجميلة يضعان خاتمة، لمعاناتهما، لم تخطر يوما على خاطر هما، ولو محض خيال، ونزق!!

خىصف

ació

العجائز

بقلم: مظفر عبدالكريم الحيدري

ثلاثون عاما والأيام تمضي لتزيد من همها، أمنيات الأمس باتت تتجدد كل يوم. حاولت الهروب من واقعها، فجلست إلى النافذة، مطلقة العنان لأفكارها لتحلق بعيدا... بعيدا في ذلك الأفق الواسع.

خيال مدينة داعب عينيها، دخلتها، تجولت بين جنباتها، عبرت أزقتها، يا الله ما لهذه المدينة، بيوت، محلات، أسواق،... لايرتادها لا القليل حتى بدت وكأنها خاوية...!

حيرة انتابتها، تساؤلات راحت تنهمر على مخيلتها، لماذا هذه المدينة شبه مهجورة...؟

شد انتباهها صوت سعال ينطلق من زاوية، فلم تشعر إلا وقدماها تسرعان نحوه، ولشد ما كانت دهشتها عندما وقعت عيناها على رجل كبير السن، ذو لحية بيضاء، جلس على كرسي خشبي أمام أحد البيوت، ترددت أتكلمه، أم تولي هاربة،... تشجعت... سحبت قدما إثر قدم... ألقت بالسلام، رفع رأسه ناظرا إليها: وإذا به يرى علامات تعجب وخوف رسمت على محياها، فما كان منه إلا أن رد عليها السلام ليهدئ من روعها

- وعليك السلام أيتها الفتاة، أعلم سؤالك يابنيتي، وكيف علمت سؤالي ياعم...?

وضع يديه المرتجفتين فوق بعضهما البعض لتغادر فمه آه مُحَمَّلة بلهيب يدلُ على ما يعتلج في الداخل، ثم قال:

- حتماً سيكون نفس السؤال الذي طالما سألني إياه العابرون وإذا بالسعال يعاوده.

انتظرت حتى هدأت جوانبه، فقال بصوت

- كانت مدينتنا آهنة بالسكان، وهذه البيوت تدل عليها.

قالت وقد بدت علامات التعجب على وجهها:

- ولكن أين اختفى سكانها...?
  - يا بنيتي إنَّ القصة طويلة.

زاد شغفها لسماع قصة المدينة، فاقتربت منه دون انتباه لتجلس على عتبة الباب، بينما تحركت يدها لتضعها على كتفه:

- بالله عليك أخبرني.

- إنّ أهل هذه المدينة كانوا من الأغنياء، وشاء القدر أن تبور تجارة معظمهم، ولقد اعتاد الجميع عند تزويج بناتهم على المبالغة في الطلبات، مباهاة أمام الآخرين، ولما آلت بنا الحال إلى ما نحن عليه، تشبث أهل كثير من البنات بعاداتهم، فهاجر من الشباب من هاجر، وعزف عن الزواج من عزف، فعنست بناتنا، وقل شبابنا، وفشت الفاحشة، وشيئا فشيئا، اضمحات مدينتنا، حتى أضحت مدينة العجائز.

صحت الفتاة من ذهولها، غير مودعة ذلك العجوز، لتفيق على واقع يسشابه ما خالط خيالها.

عادت لتنظر أمها وهي تحطم آمالها، لقد انقلب حبها لنا الى خوف من المستقبل، ترى هل سيتحقق ما أصبو إليه، أم لا...؟ لم أعد تلك الفتاة الصغيرة التي تتلهى بألعاب ساذجة، فتراها تبنى بيتا من بلاستيك، وتضم لعبة إلى صدرها... آه كم حلمت بمملكة صغيرة يملؤها

الحنان، وشدو أطفال ينبعث من هنا وهناك، إنني أخشى أن يضمحل الحلم...

- أمى ألا تلاحظين ذلك، أم سننقلب إلى مدينة الجائز.

تعجبت الأم من كلام ابنتها، وقالت:

- ماذا تقصدين...؟
- لاشىء... لاشىء.
- يابنيتي أنت في مقتبل الشباب.
- إن الحياة حافلة يا أمى، نطائما قطعت المسافات مخلفة أناسا انشغلوا عنها فلم يلحقوا بها.
- ولكن الحافلة لابد أن تعود من حيث بدأت.
- نعم يا أمى لابد أن تعود حاملة جيلا جديدا.

قطعت الأم كلامها، لتجيب على هاتف كان يتقلب بين كفيها، بينما تسللت قدما الفتاة إلى الشرفة، علها تنعم بشيء من الهدوء. قطعة قماش أسدلت، أخذ الهواء يداعبها، فتكشفت عن حصيرة اعتلتها طاولة صغيرة، أحاطت بها مقاعد من البلاستيك، بينما تمدد جانبا على قطعة من الإسفنج شاب راح يغط في نوم عميق، مسكين هذا الشاب، لابد أنه يعانى مسا أعاني، مضت عشر سنوات وهو مستأجر لذلك المنزل، تمنيت لو تحسن وضعه، إنه يخرج صباحا، ليعود مساء وقد أخذ منه التعب كل مأخذ، لينقلب سريعا إلى النوم. رفعت رأسها إلى السماء، وسرعان ما دخلت غرفتها لتغلق

الباب دونها، تاركة لجسدها أن يهوي على الفراش.

أطبقت جفنيها، إنه يعيش الضنك، كم من شاب من هذا القبيل تقدم طالبا يدي، رفضته أمي، سألت أحدهم عن الزواج، قال، والحزن باد على عينيه:

- ذلك السهل الممتنع،
- فوجئت بجوابه، وقلت:
- وكيف ذلك...؟ قال:
- إنها كلمة سهلة على اللسان، عظيمــة المعنى، تتطلبها كل نفس، ممتنعة على كثير من طلابها، قلت:
- وكيف...؟ هز رأسه، أطرق، رفعه ناظرا إلي، أتبعها بآه شعرت بلهيبها وهي تغادر فمه:
- ساعد الله الشباب، إنهم عبثا يحاولون العمل، ليجمعوا ما استطاعوا جمعه من مال ليفاجأوا بمجتمع لايعرف الرحمة، ولا يمت إلى الإنسانية بصلة.

شعرت وكأنه بالغ في قوله، فقلت:

- لاتقل هذا... قال والألم يعتصره:
- ألم أقل لك، وبدون شعور، فتح الباب ليشير إلى والدتى:
  - اسالى أمك...؟

عدت إلى غرفتي، وقد أخذ مني الحزن كل مأخذ، بينما جثمت أفكاره في داخلي، مما فتح أمامي باب تحليل للمجتمع، إنه عالم قاس...، هرعت إلى أمي:

- أمي... أمي... لماذا هذا الظلم...؟ نظرت إلى مبتسمة:
- هدئي من روعك، قلت وقد بدت علي
   علامات الغضب:
- إذا لماذا هذا التعجرف... هل يملك كــل إنسان ما تطلبين...؟
- لكن المال هـ و سبب السعادة هـ ذا رأيك...؟
  - نعم وإذا لم يحضر الذي تتمنين ... ؟
    - كوني على ثقة من مجيئه.

أيام تمضي وهي لاتفتأ تتصل بصديقاتها، مستفسرة عن أحوالهن، لقد تزوجت إحداهن دون موافقة أهلها، والتأنية لم تعد تفكر بالزواج لأسباب خاصة كما يقال. أسرعت الأم إلى الهاتف:

- ألو... ألو... نريد موعدا.

عادت إلى ابنتها على جناح السرعة، وقد علت وجنتيها بسمة عريضة...

- ابنتي... ابنتي...! ماذا بـك...؟ اليـوم وفي تمام الساعة السابعة مساء سيأتي خاطب لك، هو الخاطب المنتظر.

وفي تمام الساعة السابعة، سيارة فخمسة وقفت، لينزل منها أشخاص، دخل الجميع المنزل، وكان على رأسهم ذلك الخاطب الذي تجاوز الستين عاما

إنه زوجك يا حبيبتي.